

寿命を  
買い取  
つても  
らった。

一万  
円  
で

I sold my life

for

ten thousand yen  
per year.

1

the first  
volume

JUMP COMICS+

+

三秋 縋 田 口 囁

(メディアアソーシエツト「三日間の幸福」)

©2007 Shueisha Inc. All rights reserved.





E GLIELA  
FAREMO  
VEDERE A  
QUEGLI  
IDIOTI.

DAL PRO-  
FONDO DEI  
NOSTRI  
CUORI.

FINALMEN-  
TE APPREZZE-  
REMO IL FATTO  
DI AVER VIS-  
SUTO,

TRA  
DIECI  
ANNI,  
NEL PE-  
RIODO  
ESTIVO,



E  
SPO-  
SARCI  
...  
BEH,  
QUELLO  
ANCHE  
PRIMA.

E FU-  
MARE.

PO-  
TREMO  
BERE

QUINDI  
...  
AVRE-  
MO 20  
ANNI.



BEH,  
IN  
QUESTO  
CASO  
...



ANCHE  
A ME.

CI SONO  
TROPPE  
COSE CHE  
NON MI  
PIACCONO.

PER-  
CHÉ?



MA,  
NON  
CREDO  
SARÒ IN  
GRADO DI  
FARLO.







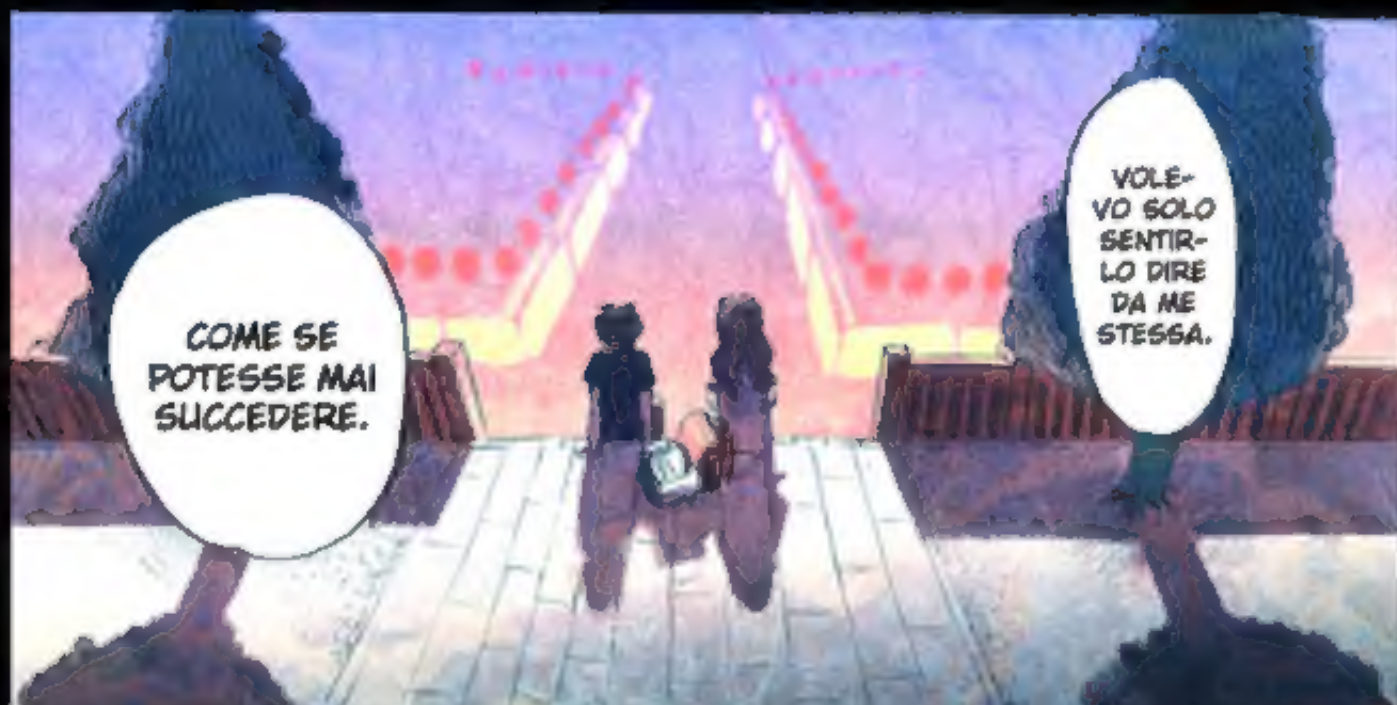


LASCIA  
PERDERE,  
OK?

STO  
SCHER-  
ZANDO.

CA-  
VOLO  
...

CHE  
STO-  
RIA È  
QUE-  
STA?



COME SE  
POTESSE MAI  
SUCCEDERE.

VOLE-  
VO SOLO  
SENTIR-  
LO DIRE  
DA ME  
STESSA.

HO VEN-  
DUTO LA  
MIA VITA PER  
10.000 YEN  
ALL' ANNO

ANCHE SE È  
INUTILE AMARE  
QUALCUNO CHE  
PRESTO SE NE  
ANDRÀ.

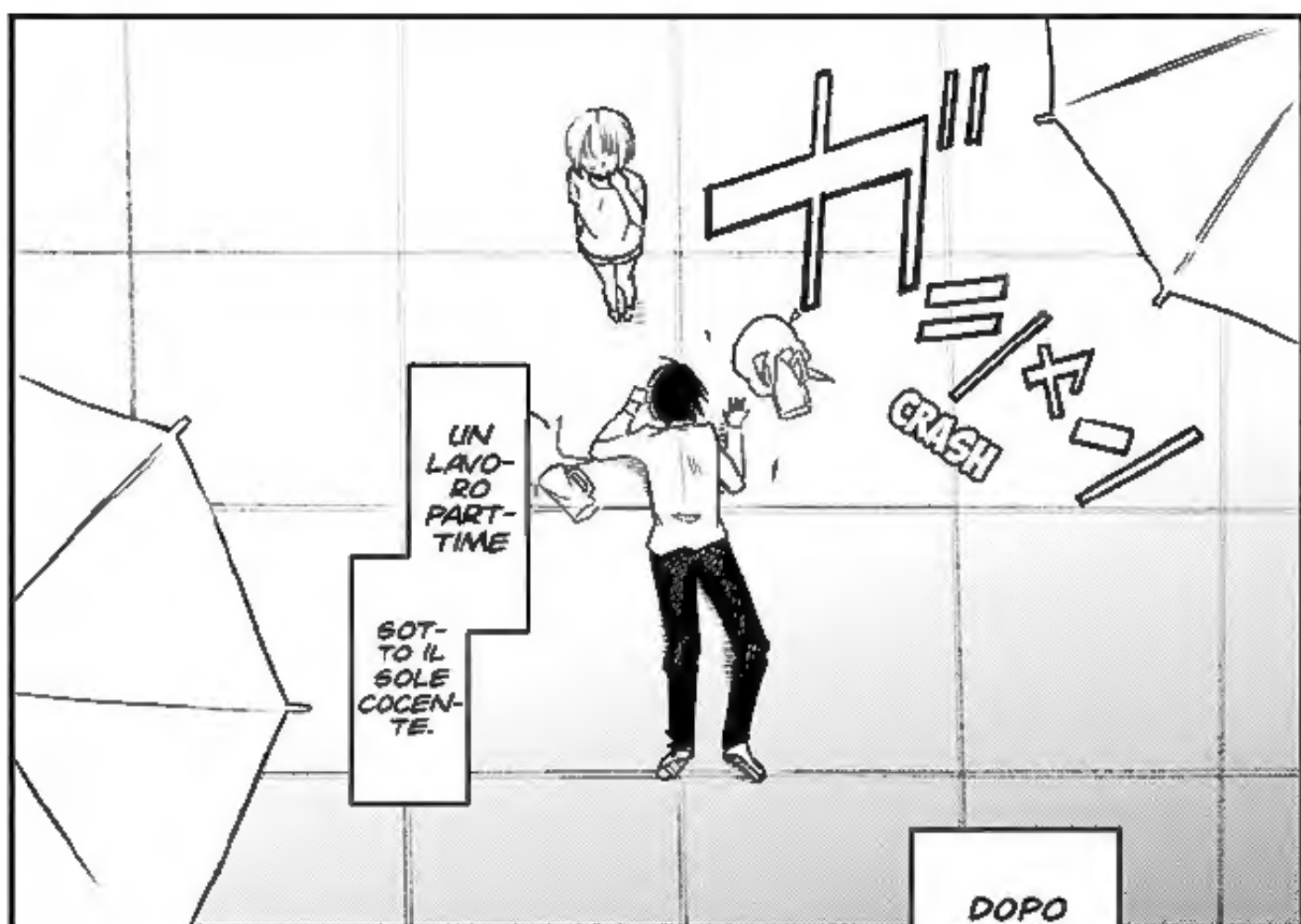
NUOVA SERIE!  
CAPITOLO 1



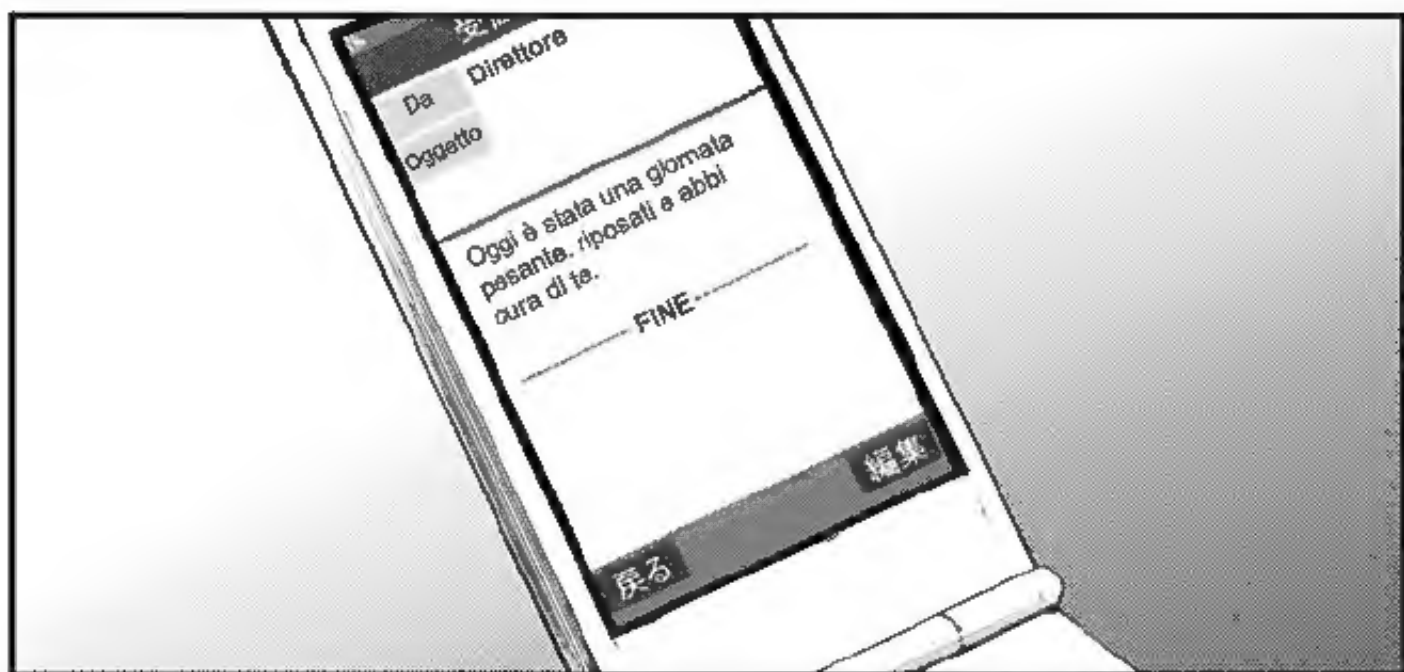


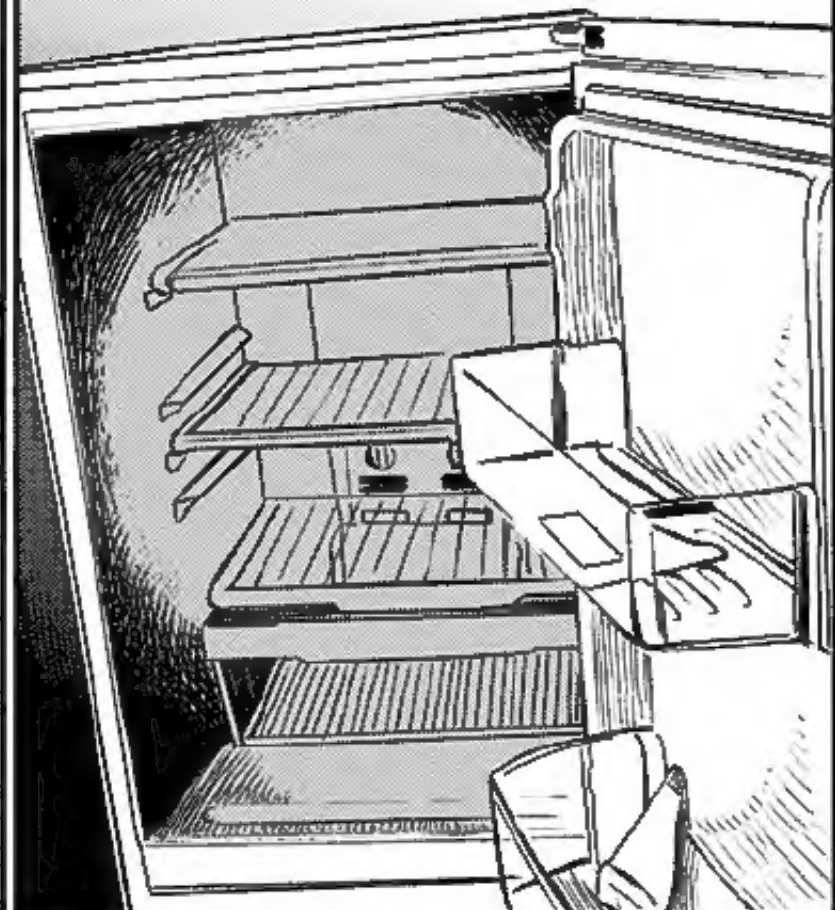


HO VENDUTO LA MIA VITA PER 10.000 YEN ALL'ANNO  
寿命を買い取ってもらった。一年につき、一万円で









MI  
SPEZ-  
ZÒ IL  
CUORE.

RINUN-  
CIARE AI  
MIEI CD  
E LIBRI

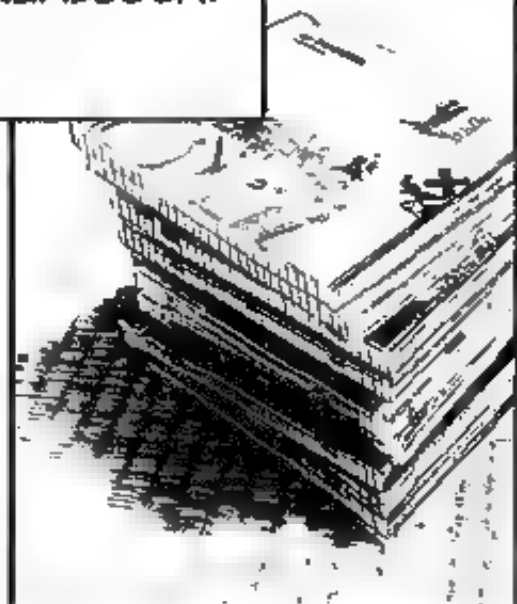




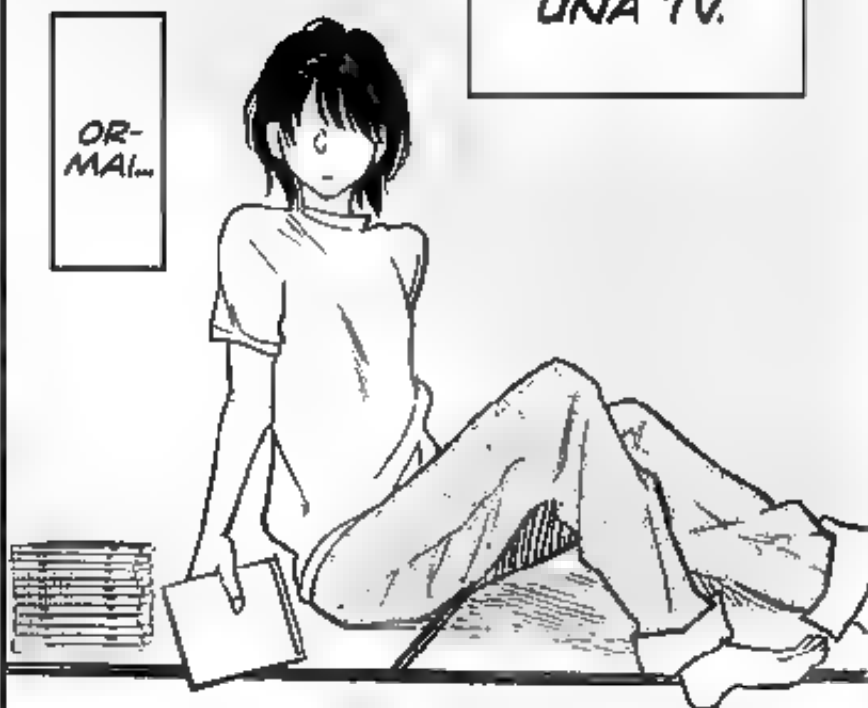
ACQUISTI  
FATTI CON  
PROFONDA  
ANALISI...

ERANO  
TUTTI DI  
SECONDA  
MANO.

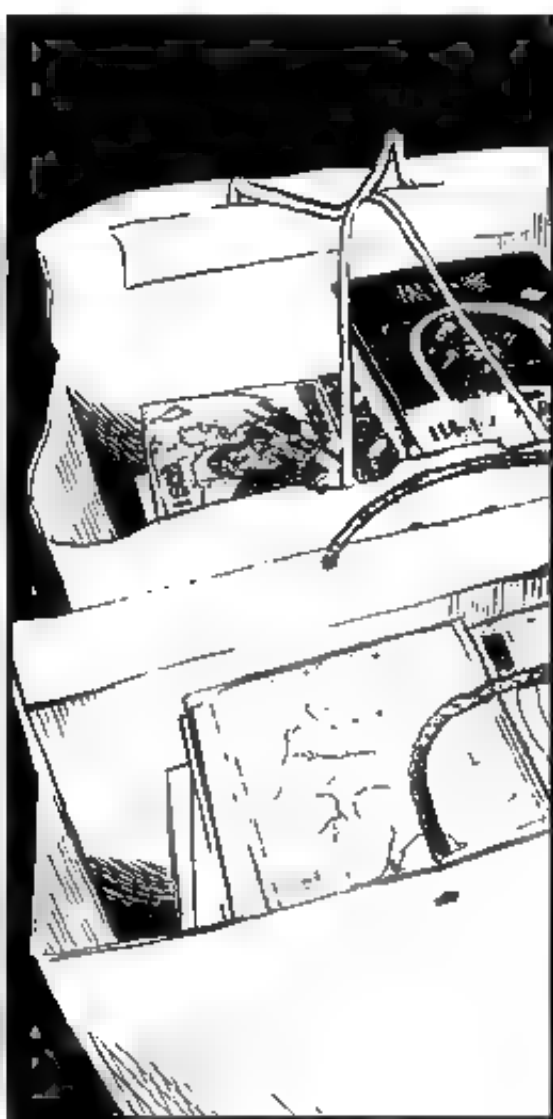
MI SEM-  
BRARONO  
LE UNICHE  
COSE RIMA-  
STE CHE MI  
POTESSE-  
RO FAR GUA-  
DAGNARE  
QUALCOSA.



OR-  
MAI...



MA AL-  
LA MIA  
STANZA  
MANCAVA-  
NO SIA UN  
PC CHE  
UNA TV.





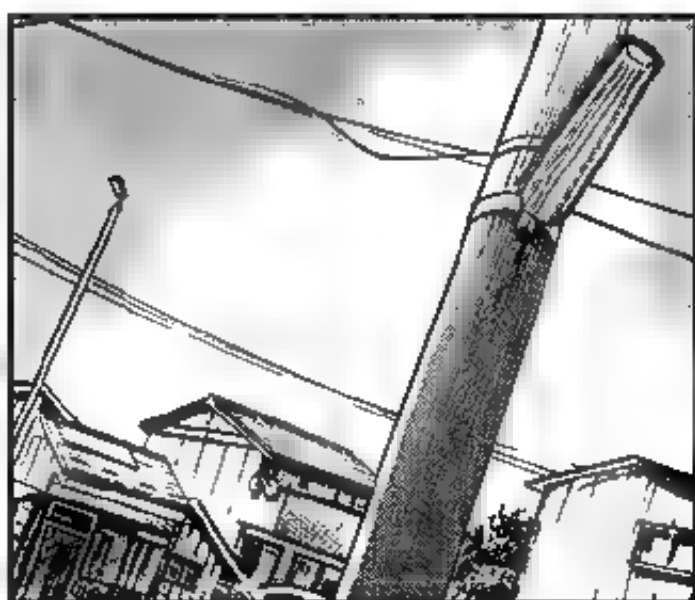
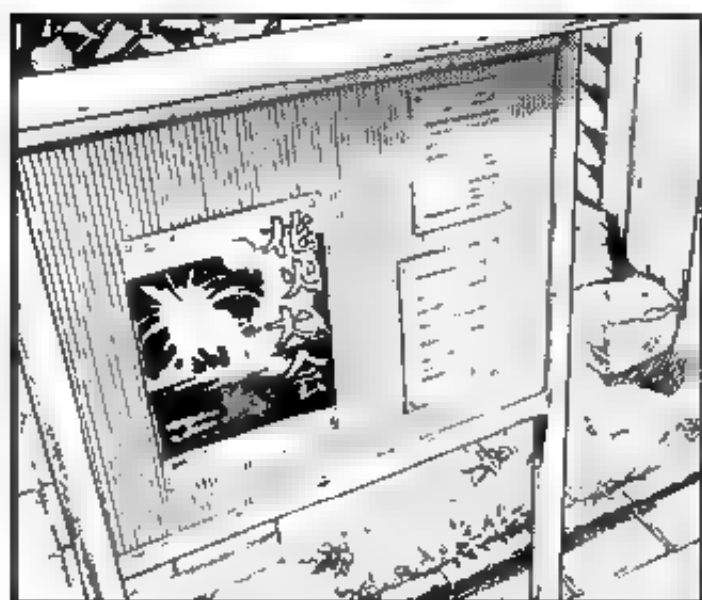




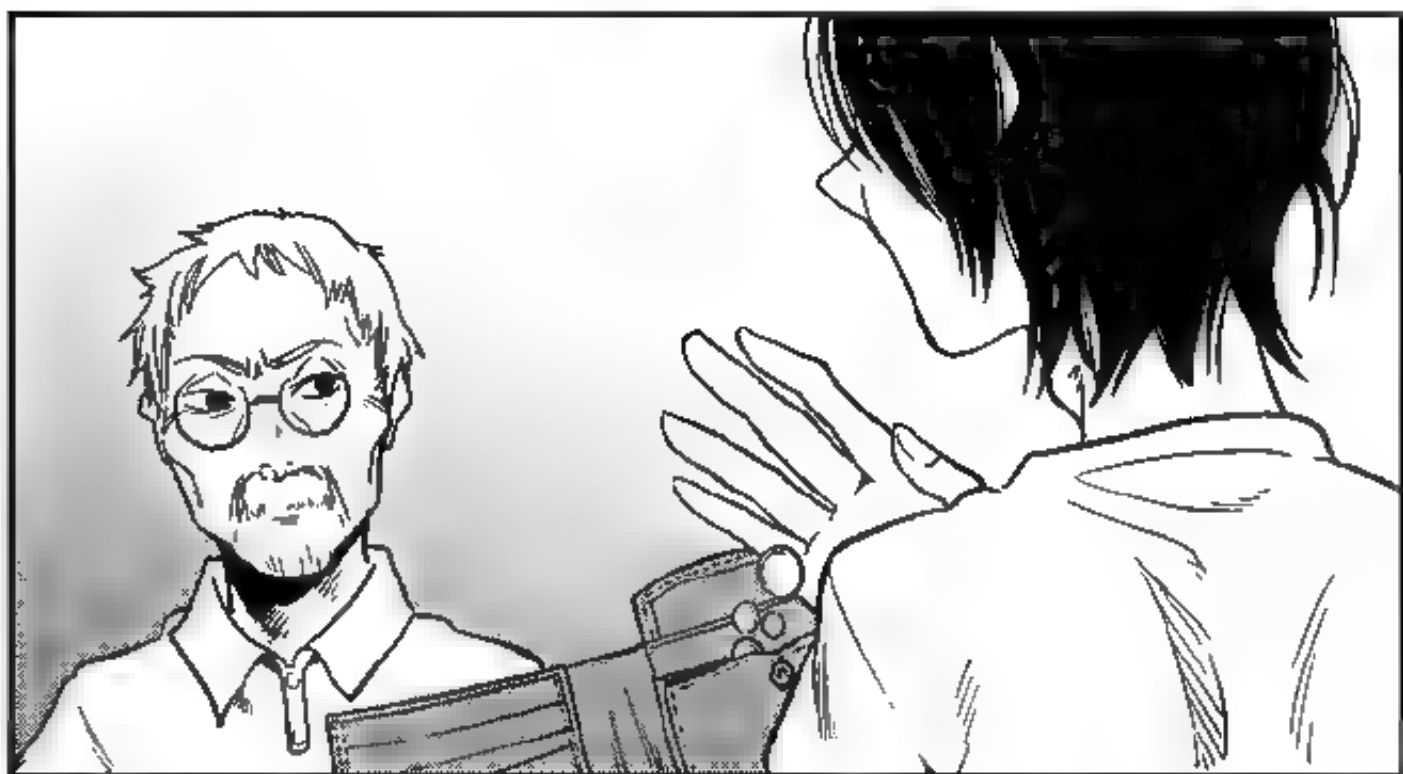
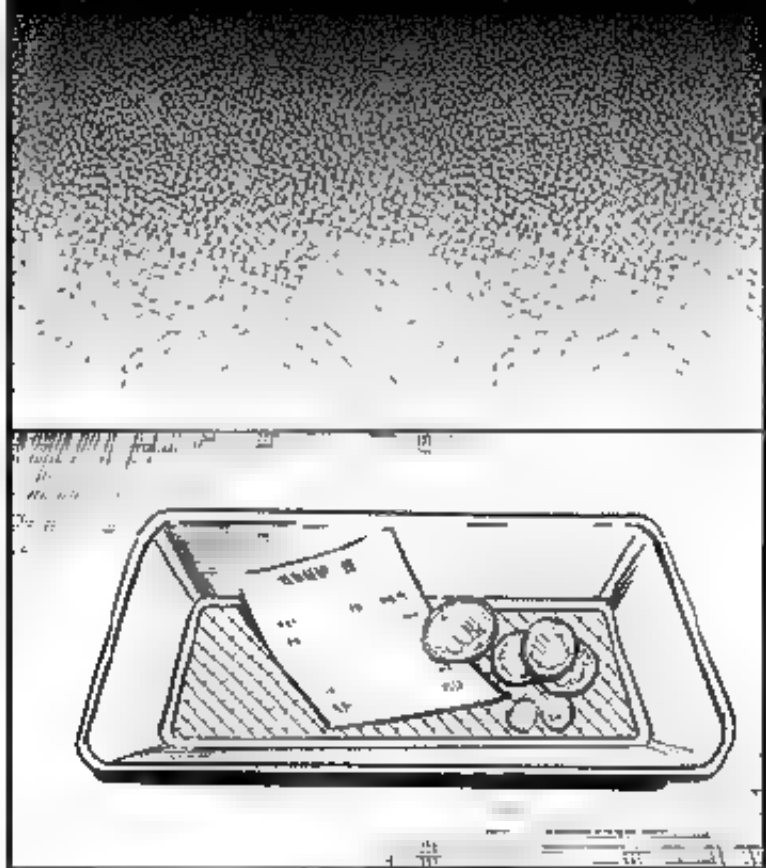












HO...

QUAL-  
COSA DA  
DIRTI.

...  
EHI.



**VORRE-  
STI VEN-  
DERE PAR-  
TE DELLA  
TUA VITA?**









VEDRAI  
CHE NON  
STO MEN-  
TENDO.

MA SE VUOI  
PRENDERMI IN  
CONSIDERA-  
ZIONE,

VAI A DARE  
UN'OCCHIATA,  
TI DIRÒ IO  
DOVE.

AL  
QUAR-  
TO PIANO  
DI UN EDI-  
FICIO NEL-  
LE VICI-  
NANZE,

C'È UN  
NEGO-  
ZIO CHE  
COMPRA  
FRAM-  
MENTI  
DI VITA.

IN SINTESI,  
È QUESTO  
CIÒ CHE MI  
HA DETTO.



CON  
QUEL-  
LA ME-  
TRICA,

IL SUO  
VALO-  
RE PUÒ  
OSCILLA-  
RE PA-  
RECCHIO.

"QUANTO  
VALE LA  
VITA CHE  
AVRESTI  
POTUTO  
VIVERE?"

CAM-  
BIA DA  
PERSO-  
NA A  
PERSO-  
NA.

E  
HAI BUO-  
NI GUSTI  
IN FATTO  
DI LIBRI.

MA NON  
MI SEMBRI  
UN CATTIVO  
RAGAZZO,

NON TI  
CONOSCO  
AFFATTO,

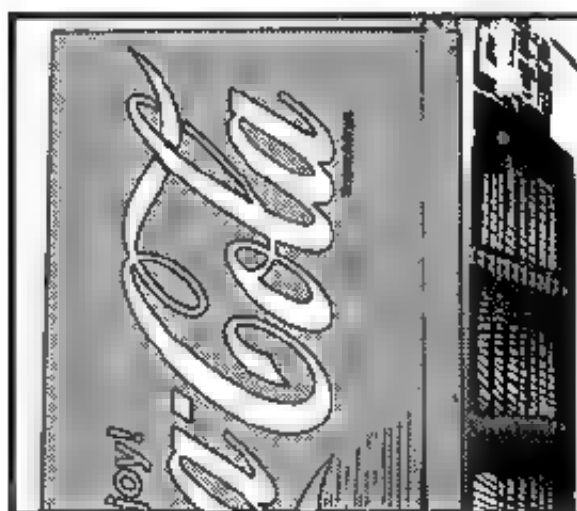
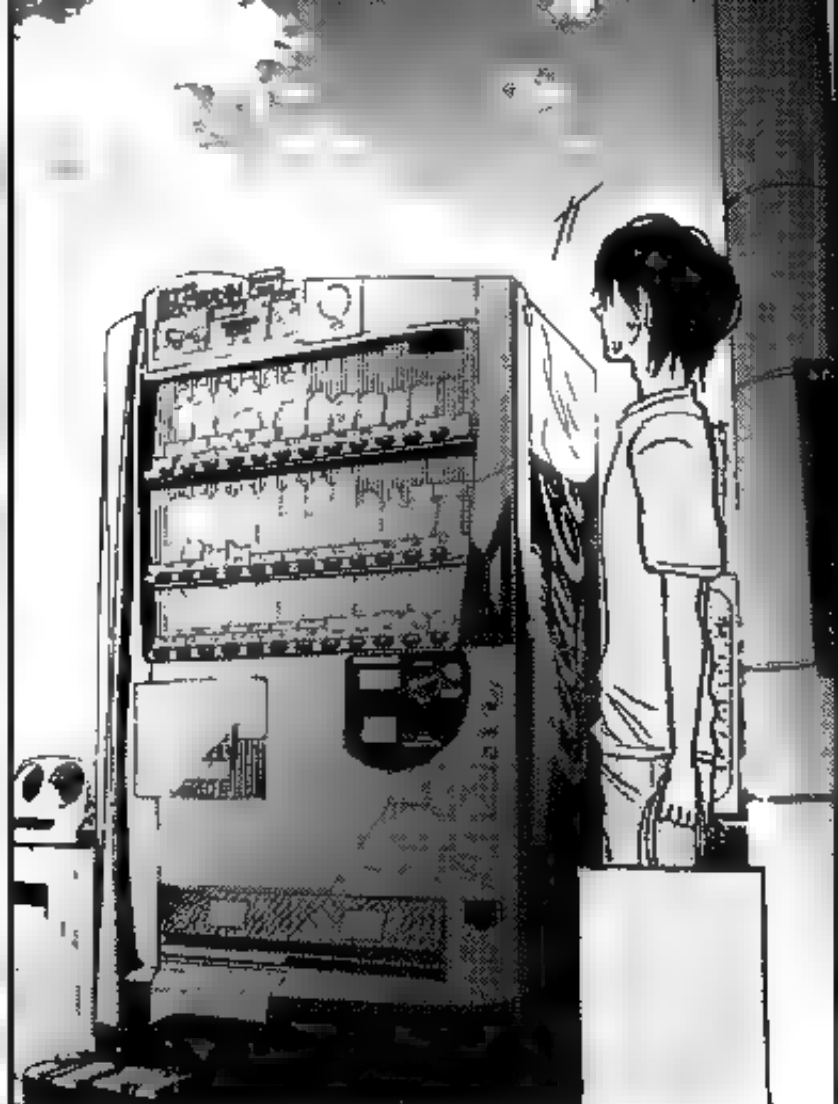
OLTRE  
ALLA  
VITA,

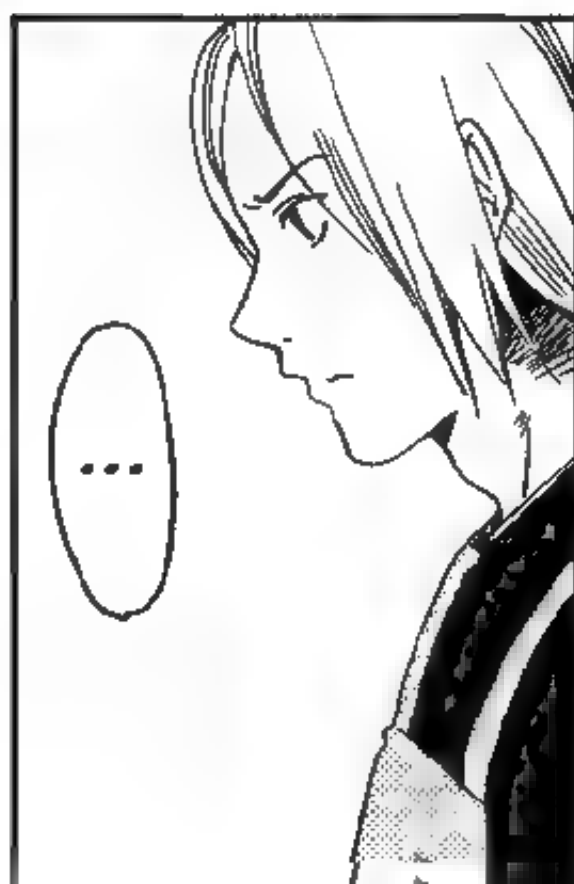
SEMBRA  
COMPRI-  
NO ANCHE  
"TEMPO" E  
"SALUTE".

AVRAI DEL  
VALORE, NON  
CREDI?











NON  
DOVREBBE  
ESSERE IL  
CONTRA-  
RIO?

...

IN SO-  
STANZA,  
LA STESSA  
REAZIONE  
DEL VECCHIO  
DELLA LI-  
BRERIA.

MA  
PERCHÉ  
SBARAZ-  
ZARSI  
DI QUEI  
CD?"

NON  
SO CHI  
TU SIA,

...SEM-  
BRAVA  
MORIS-  
SE DAL-  
LA VO-  
GLIA DI  
DIRLO.

HO  
SPIEGA-  
TO PERCHÉ  
NON PO-  
TESSI FA-  
RE ALTRO  
CHE VEN-  
DERLI.

PRO-  
PRIO  
COME  
PRIMA,



APREZZO MOLTO  
I TUOI GUSTI  
IN MUSICA.

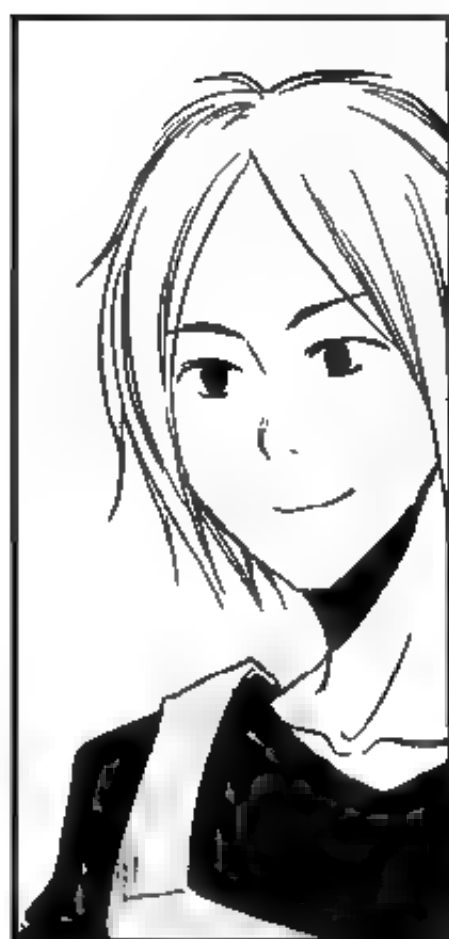
AMICO,

LA  
VERITÀ  
È CHE



IN  
QUESTO  
CASO  
...

HO UNA  
BUONA  
NOTIZIA  
PER TE.



MA  
RESTERÀ  
TRA DI NOI,  
OK?



QUINDI

FORSE  
NON DOVREI  
DIRTELO...



C'È UN  
NEGOZIO DO-  
VE COMPRANO  
LA TUA DURA-  
TA DI VITA!

IN  
CIT-  
TÀ,



MA  
SEMBRAVA  
CHE QUESTO  
RAGAZZO  
L'AVESSE  
VISITATO.

ERA PIÙ  
O MENO  
CIÒ CHE  
MI DISSE  
IL VECCHIO



QUANTO  
TI HANNO  
DATO?

ECCO

CHE ANDAS-  
SE DI MODA  
PRENDERE  
IN GIRO LA  
GENTE  
POVERA?

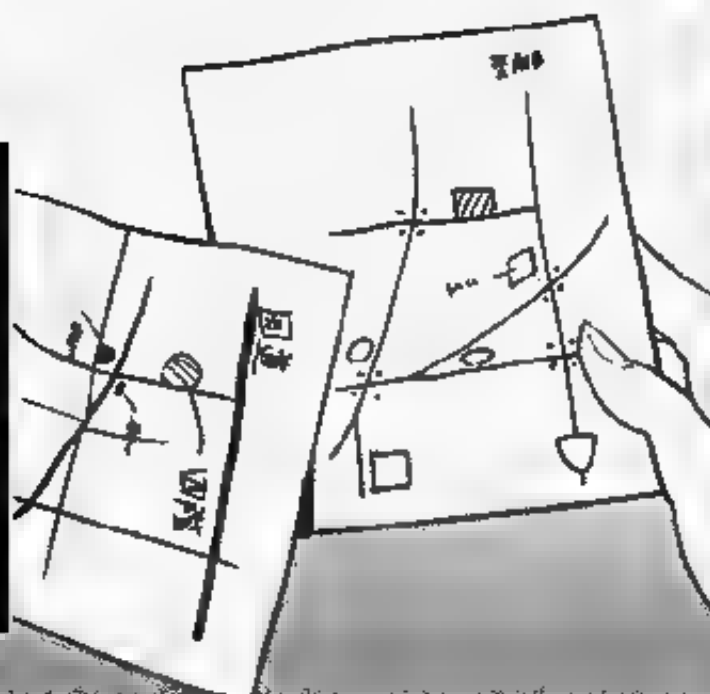


ECCO  
A TE.



QUE-  
STO NON  
POSSO  
PROPRIO  
DIRTELO.

LE  
INDICAZIONI  
CORRISPON-  
DEVANO A  
QUELLE DEL  
VECCHIO.



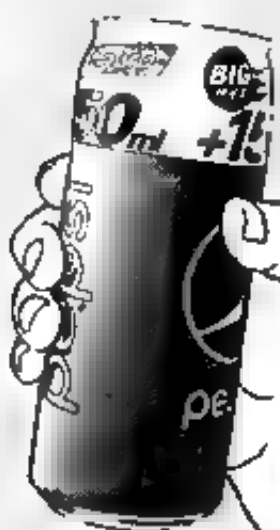
INU-  
TILE  
DIRLO,



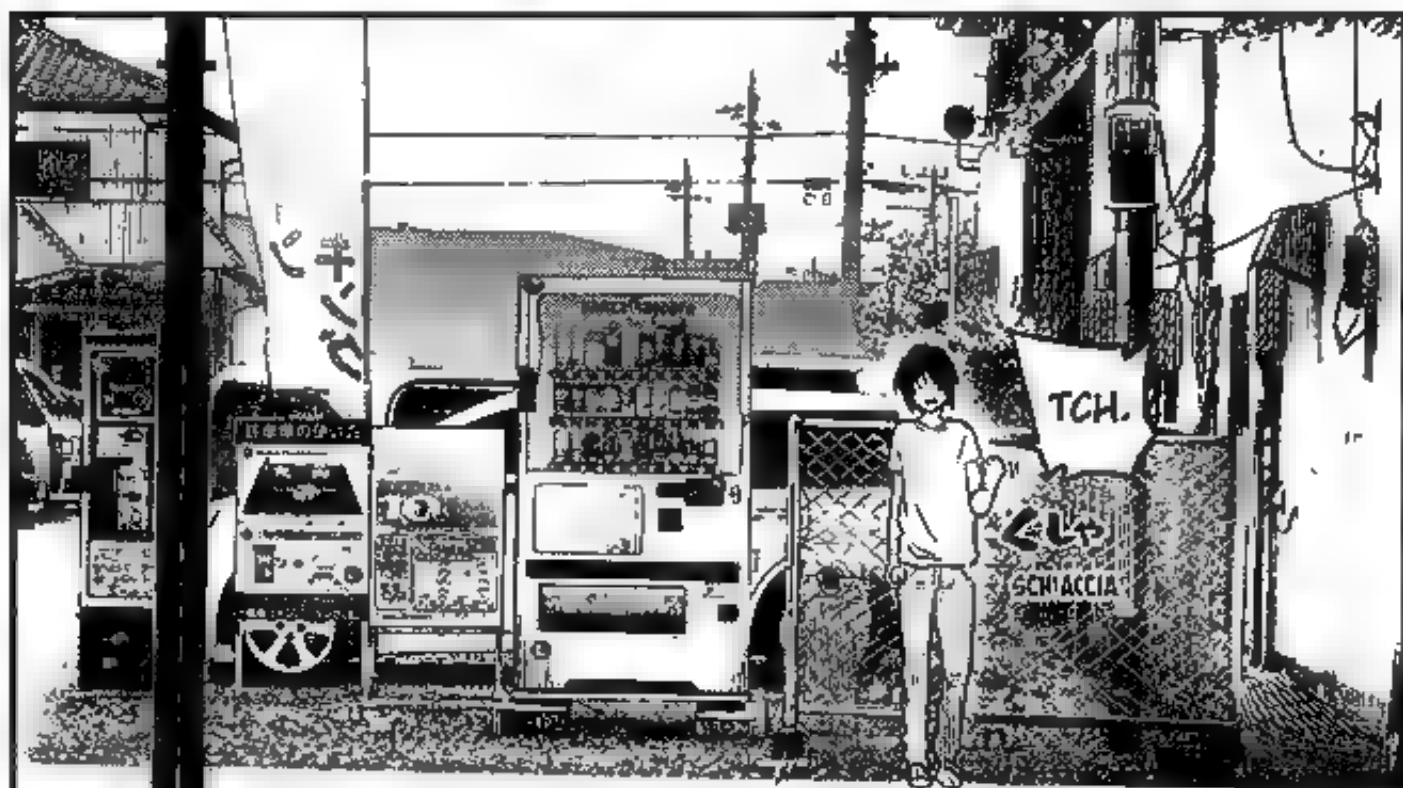
È  
FRED-  
DA...



OGGI  
POTREI  
...







**ALLA  
FINE**



**MI SONO  
RITROVATO  
D'AVANTI A  
QUELL'E-  
DIFICIO.**





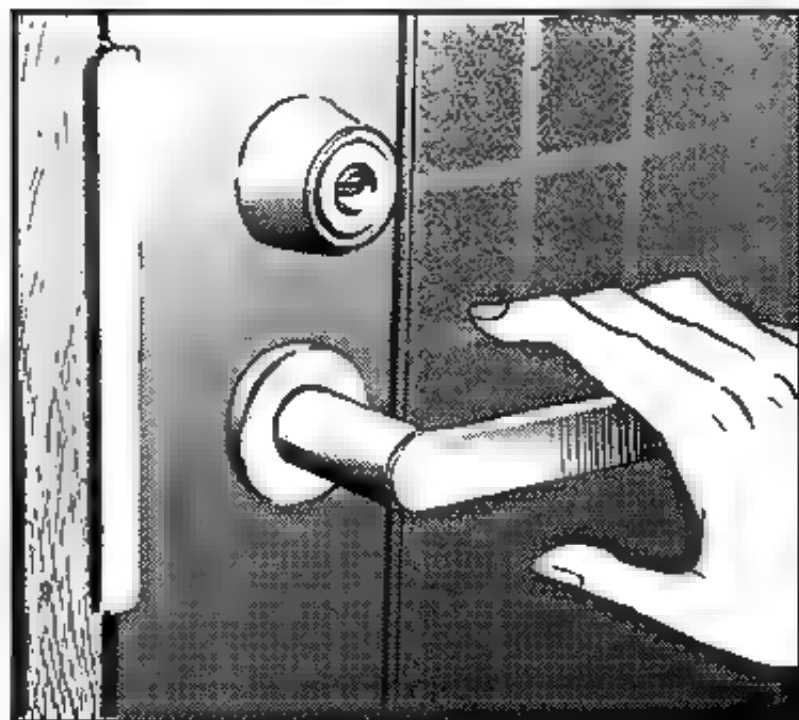
**LE CIRCOSTANZE NON PERMETTEVANO  
LORO DI DIRLO DIRETTAMENTE,**

**MA QUI VIENE OFFERTO UN LAVORO  
PIUTTOSTO REMUNERATIVO**

**CHE "RISCHIA DI RIDURRE LA TUA  
DURATA DI VITA".**

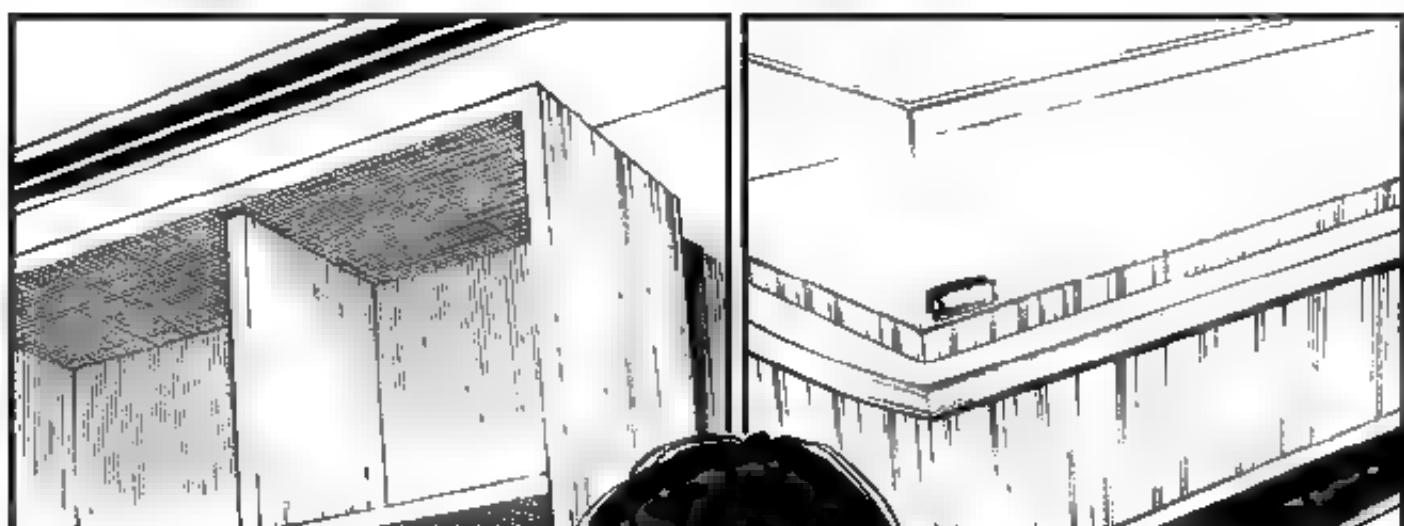
401

E CHE  
FOSSE  
QUESTO  
QUELLO  
CHE VOLES-  
SERO DAV-  
VERO CON-  
DIVIDERE  
CON ME.



\*click\*

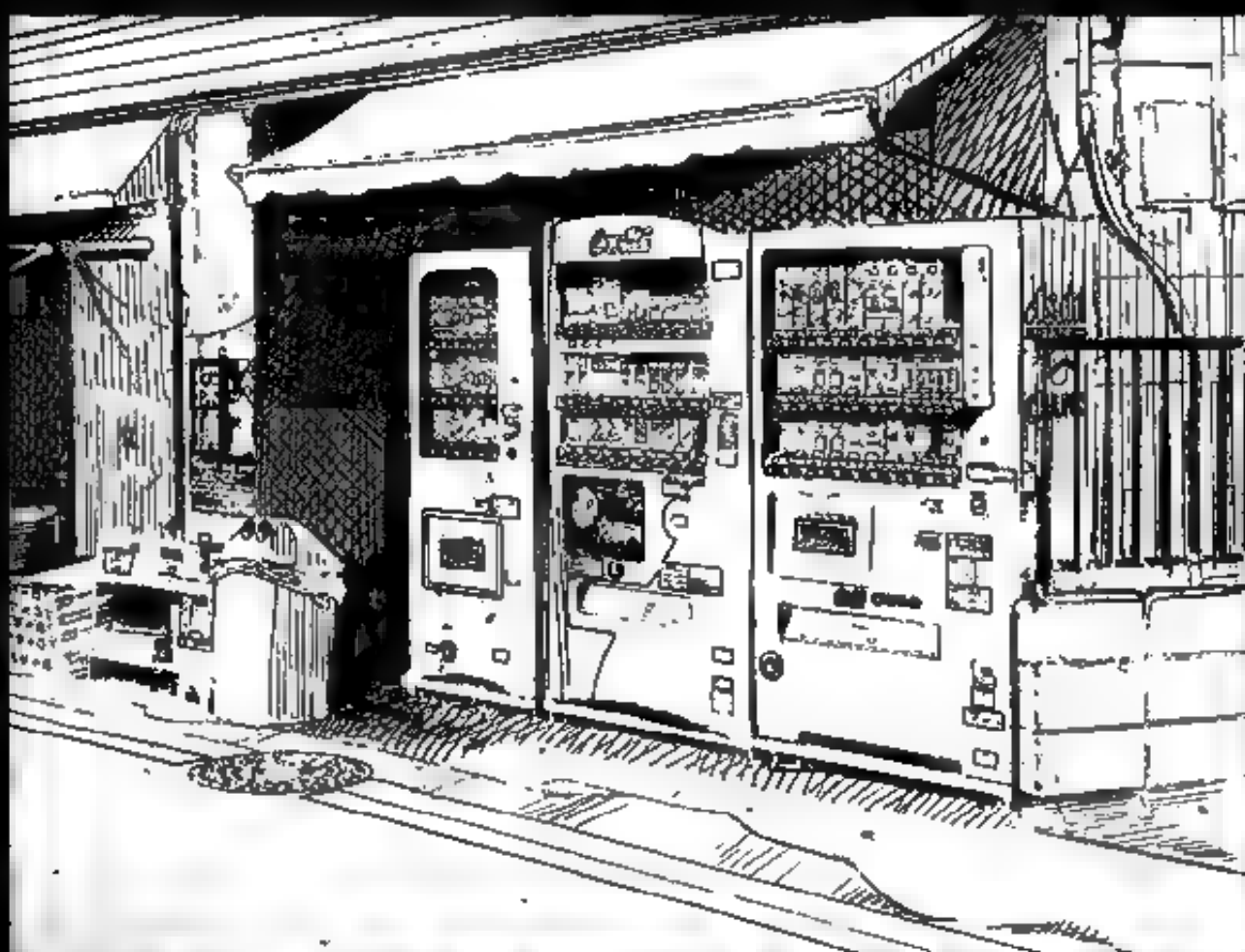




..?!











QUANDO SENTII  
PARLARE PER  
LA PRIMA VOLTA  
DI "VENDERE  
LA VITA",

IL GIU-  
DIZIO


SARÀ  
ESPRESSO  
TRA CIRCA  
3 ORE.

CLACK  
CLACK



FU UNA  
LEZIONE DI  
MORALITÀ  
INSEGNA-  
TAMI ALLE  
ELEMENTARI.

CIÒ CHE  
MI VENNE  
SUBITO IN  
MENTE



E CHE È  
PIÙ PREZIOSO  
DI QUALSIASI  
ALTRA COSA.

MI È  
STATO  
DETTO  
CHE È  
QUALCOSA DI  
INSOSTI-  
TUBILE,



FOSSE  
DATO UN  
VALORE  
MONETA-  
RIO,

QUANTO  
CREDETE  
POTREBBE  
VALERE?

MA SE AD  
UNA VITA  
UMANA



UNO  
LETTO  
TEMPO  
FA IN UN  
LORO.

UN  
IMPIEGATO,  
NEL CORSO  
DELLA SUA  
VITA,

GUADA-  
GNA TRA I  
100 E I 300  
MILIONI DI  
YEN.

COSÌ RI-  
SPOSE LA  
SAPIENTO-  
NA DELLA  
CLASSE.



10.









...DISSE UNA  
RAGAZZA  
CON CUPE  
PROSPETTIVE.

NON PUOI  
ATTRIBUIRE  
UN VALORE  
AD UNA VITA  
UMANA!

CHIEDEREI  
INVECE DI  
POTERLA  
RESTITUIRE.

DIA-  
MINE,

BEH, NON  
LE DAREI  
NEMMENO  
UN VALORE.

SE PARLIA-  
MO DELL'OP-  
PORTUNITÀ  
DI VIVERE LA  
SUA DI VITA,

LA  
PENSA-  
VA NEL  
MIO  
STES-  
SO  
MODO,

IL CLAS-  
SICO SPI-  
RITOSO  
DELLA  
CLASSE

E SI  
FECE  
UNA  
BELLA  
RISATA  
AUTO-  
CRITICA.

NON MI PA-  
GHERESTE  
NEMMENO  
300 YEN,  
VERO?

MA SE  
VENDESSI  
LA MIA DI  
VITA,

HA  
HA  
HA!

MA UNA  
SORTA DI  
RISPOSTA  
ESATTA  
INVECE  
ESISTEVA.



GUAR-  
DA  
CASO,

L'INSEGNAN-  
TE DISSE CHE  
NON ESISTEVA  
"UNA RISPOSTA  
ESATTA".



VENDETTI A  
TUTTI GLI  
EFFETTI LA  
MIA VITA

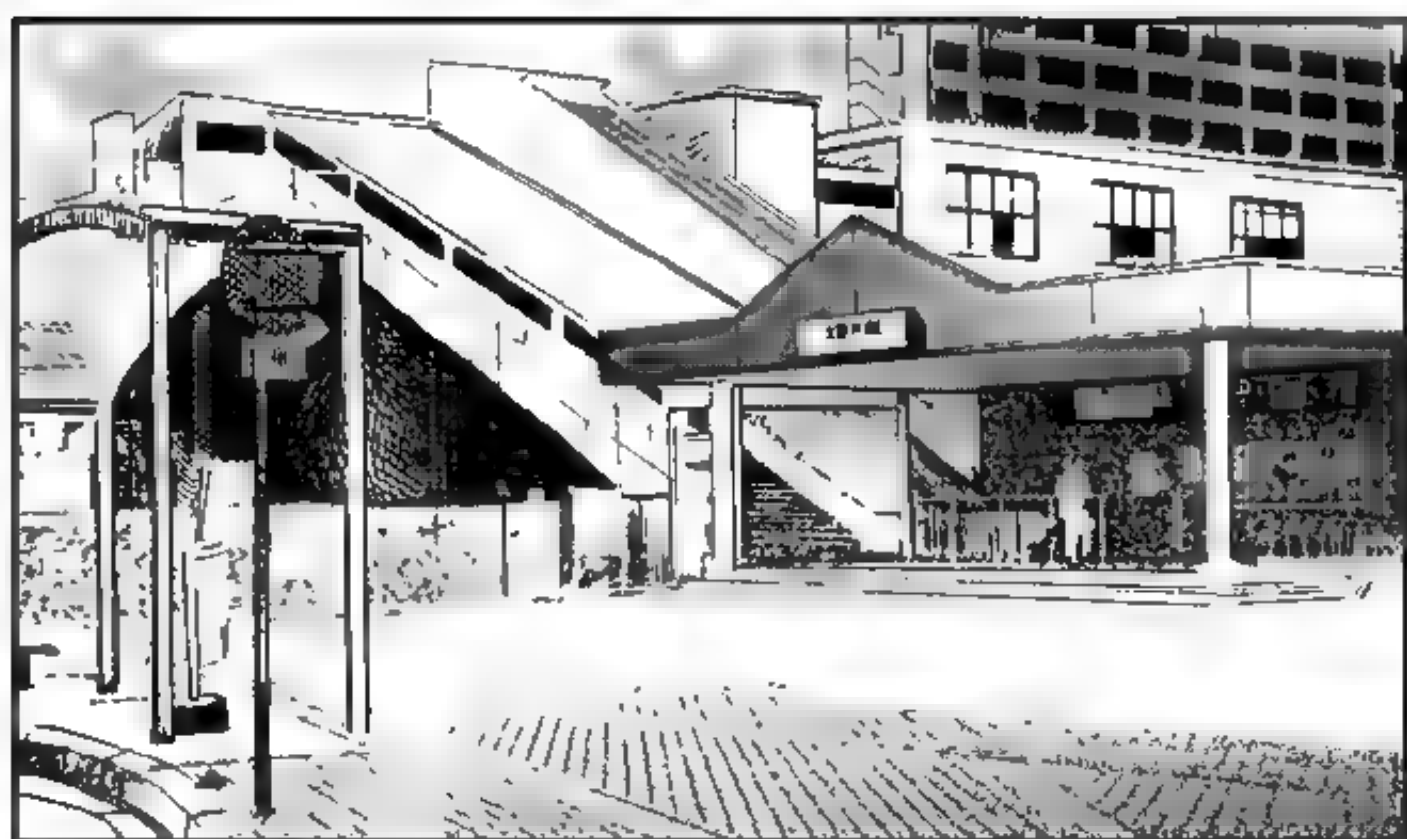
E CONOB-  
BI IL SUO  
VALORE.

DIECI  
ANNI  
DOPO,

ALL'ETÀ DI  
VENT'ANNI,









LA SUA VALUTAZIONE È  
TERMINATA.

SIGNOR  
KUSUNOKI.

NON RICORDO  
NEMMENO  
DI AVER DATO  
LORO IL MIO  
NOME,

O QUAL-  
SIASI AL-  
TRA FOR-  
MA DI I-  
DENTIFI-  
CAZIONE.

"SIGNOR  
KUSU-  
NOKI."



CREDO  
SIA  
NOR-  
MALE,

VISTO CHE  
GIÀ L'ATTIVI-  
TÀ VA OL-  
TRE IL BUON  
SENSO.

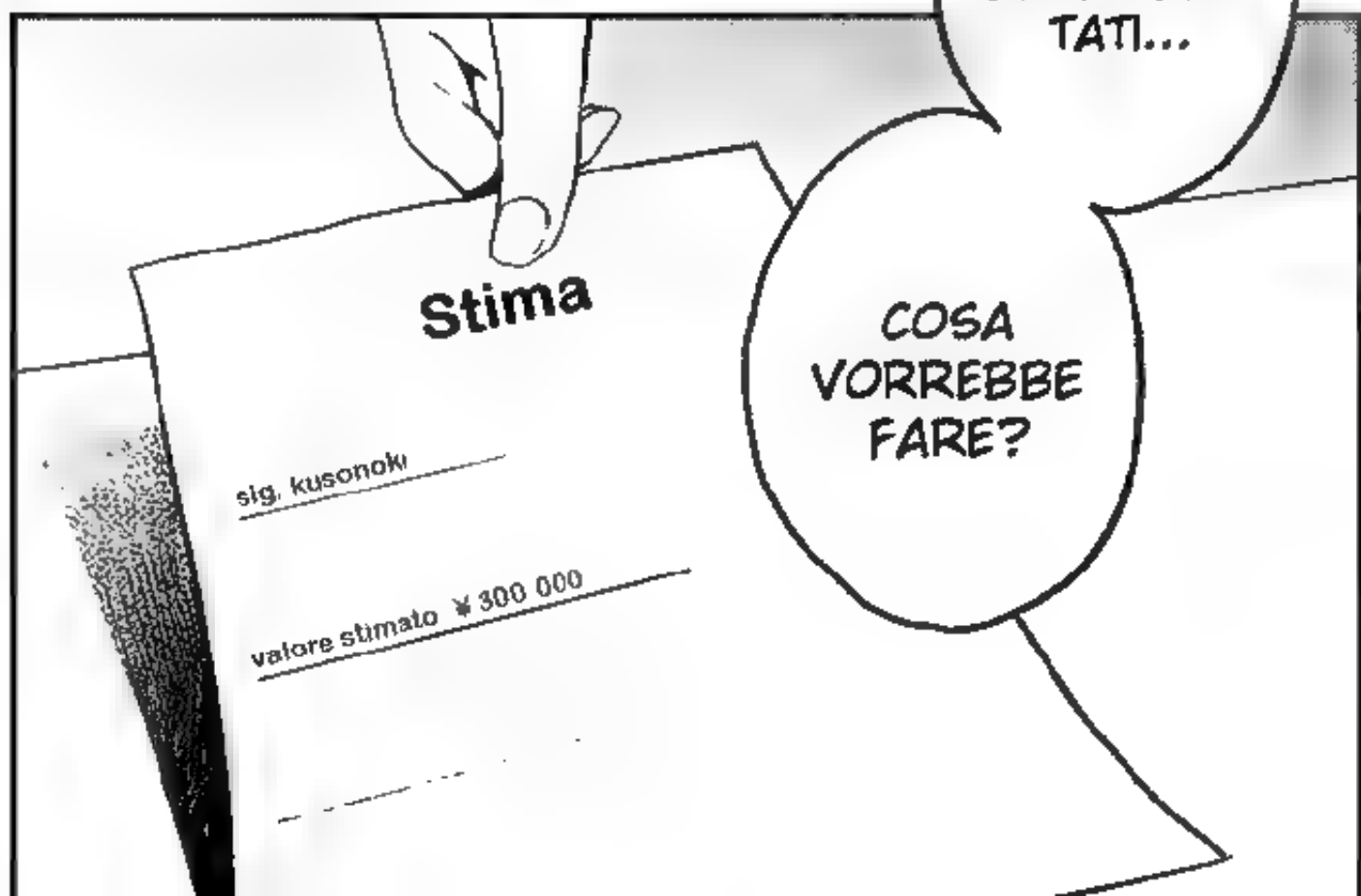
EPPURE,

IN QUAL-  
CHE MODO,  
LO CONO-  
SCEVANO.









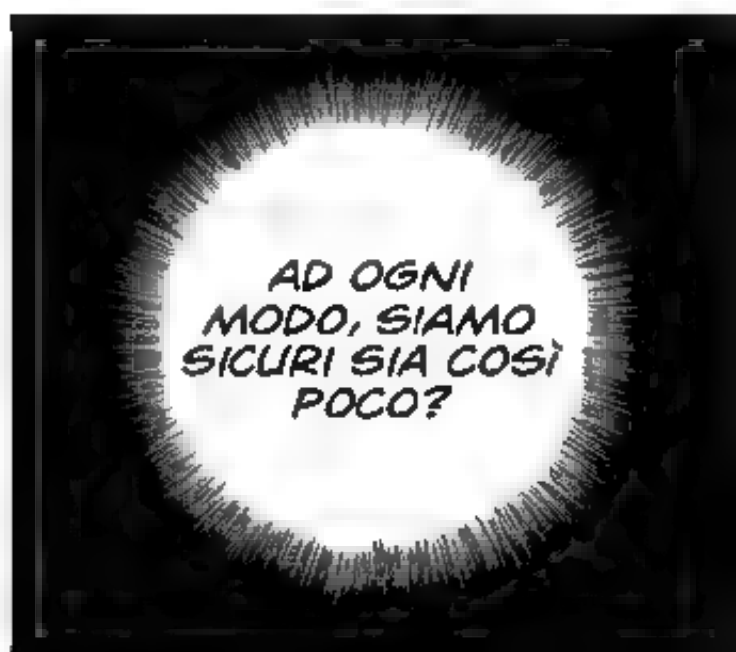
QUE-  
STI SONO I  
SUOI RISUL-  
TATI...

COSA  
VORREBBE  
FARE?

**Stima**

sig. kusunoki

valore stimato ¥ 300 000







LE È STATO  
DATO IL MINIMO  
ASSOLUTO DI  
10.000 YEN.

E VISTO CHE  
LE RIMANGO-  
NO 30 ANNI  
E 3 MESI DI  
VITA...



POTRÀ  
SOLAMENTE

PRELEVA-  
RE UN TOTALE  
DI 300.000  
YEN.



**SU QUEL MODULO C'ERANO  
I MIEI RISULTATI,  
AL DI SOTTO DI MOLTI ORDINI DI  
GRANDEZZA RISPETTO ALLE  
MIE ASPETTATIVE.**

## **Stima**

Sign. kusunoki

Valore stimato ¥ 300 000

Oggetti  
30 anni e 3 mesi di vita

¥10 000/anno

Totale 300.000



SULLE  
VOSTRE  
REGOLE.

...VORREI  
SAPERNE  
DI PIÙ



FELI-  
CITÀ,

REA-  
LIZZA-  
ZIONE,

CON-  
TRIBU-  
TO...

VIENE  
SVOLTA DA  
UN ORGANO  
CONSULTIVO  
DIFFERENTE,

LA VALLI-  
TAZIONE  
DETTA-  
GLIATA

はあ...  
あ...  
...

QUINDI  
NEANCHE IO  
NE CONOSCO  
I DETTAGLI.



DA  
QUANTO  
HO SEN-  
TITO.

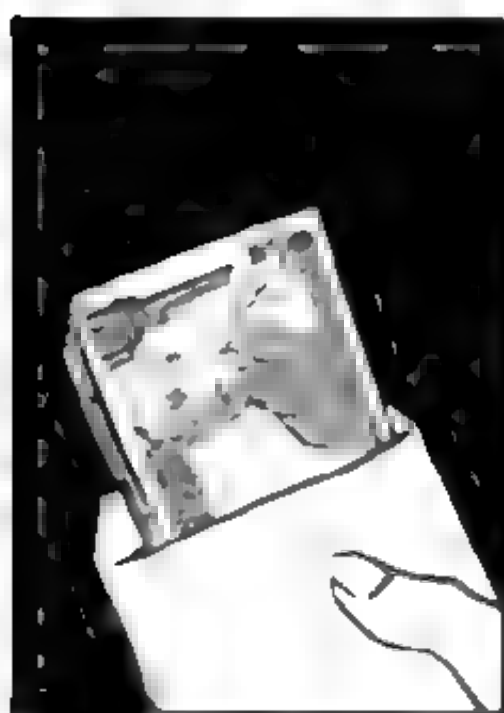
PUÒ  
ALTAMENTE  
INFLUENZA-  
RE IL RISUL-  
TATO.

IL  
GRADO  
IN CUI

QUESTI  
FATTO-  
RI SONO  
PRESENTI







TENENDOMI  
SOLO 3 MESI.

VENDET-  
TI TUTTI  
I MIEI 30  
ANNI.

ALLA  
FINE,



PENSAVO CHE  
DA GRANDE  
SAREI DIVEN-  
TATO FAMOSO.

DA PICCOLO,

DISPREZ-  
ZAVO GLI  
ALTRI BAM-  
BINI.

NON AVE-  
VO NÉ LA  
CAPACITÀ

NÉ L'U-  
MILTÀ DI  
NASCON-  
DERLO,

E NATU-  
RALMEN-  
TE, I MIEI  
COMPAGNI  
NON CAPI-  
VANO.





MA NON  
ERO L'U-  
NICO IN  
GRADO  
DI FARLO.



PRENDEVO  
SEMPRE IL  
MASSIMO DEI  
VOTI NEI TEST,

HIMENO.



GIÀ,

ANCHE  
QUELLA  
"SAPIEN-  
TONA" CI  
RIUSCIVA,

QUINDI,  
ALMENO IN  
SUPERFICIE,  
LITIGAVAMO.



A CAUSA  
DELL'ALTRO,  
NESSUNO  
DEI DUE  
POTEVA  
ESSERE IL  
NUMERO  
UNO.

CHE POTEVANO  
PARLARSÌ SULLO  
STESSO LIVELLO.

ERAVAMO  
GLI UNICI

D'ALTRA  
PARTE,

QUINDI INI-  
ZIAMMO A  
GIOCARÈ IN-  
SIEME SIN-  
DA PICCOLI.

E I  
NOSTRI  
GENITORI  
ERANO  
AMICI,

LE  
NOSTRE  
CASE  
ERANO  
MOLTO  
VICINE,

IN  
RE-  
ALTÀ,

DIREI CHE IL  
TERMINE "AMICI  
D'INFANZIA"  
CALZEREBBE  
A PENNELLO.

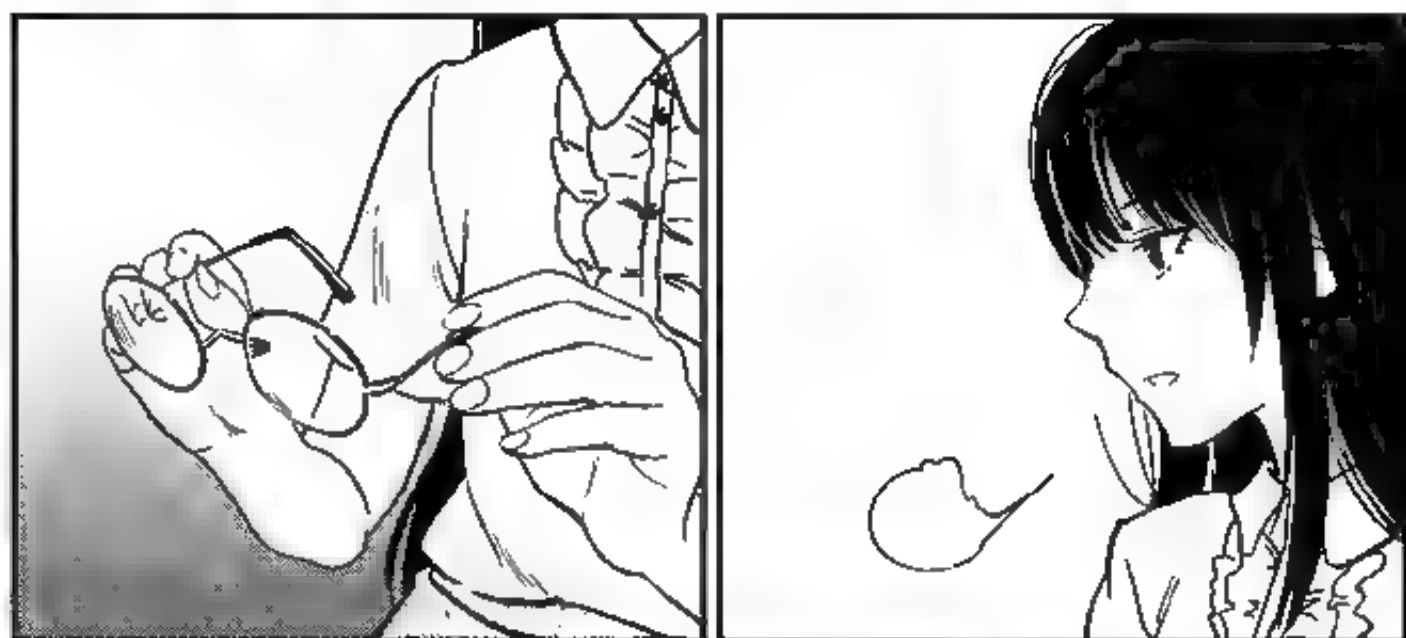














ESATTO.




TU...

SEI  
QUELLA  
CHE IERI  
HA VALU-  
TATO LA  
MIA VITA?



DA OGGI  
IN POI, SARÒ  
LA TUA OSSER-  
VATRICE.

MI CHIAMO  
MIYAGI.



VISTO CHE  
LA TUA DURATA  
DI VITA È MENO  
DI UN ANNO,

COME TI  
HO SPIEGA-  
TO IERI,

DA OGGI IN POI  
SARAI SOTTO  
OSSERVAZINE.



QUE-  
STA COSA  
NON PUÒ  
ASPET-  
TARE?

DIREI CHE  
GLI ULTIMI 3  
MESI DI VITA  
FOSSERO  
INIZIATI...

OGGI  
E  
COSÌ  
-

PERCIÒ  
...



A DOPO,  
ALLORA.

NEL  
PEGGIOR  
MODO  
POSSIBILE.

HO  
CAPITO.

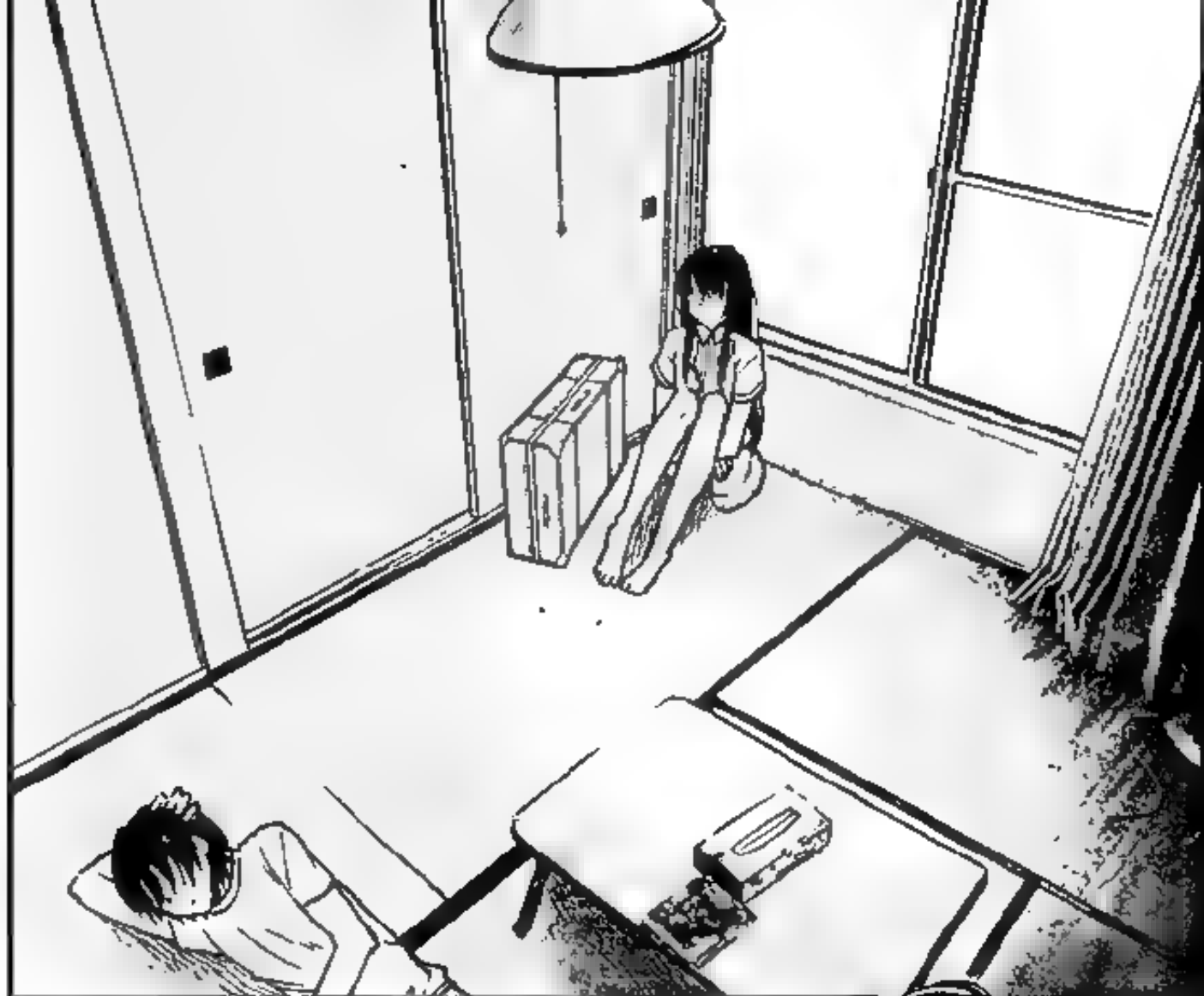
寿命を

買い取ってもらった。

一年につき、一万円で。







UNA RA-  
GAZZA  
VENNE  
DA ME.

COSÌ, IL  
GIORNO  
DOPO,

VENDET-  
TI TUTTO  
TRANNE  
TRE MESI  
DI VITA



IL CHE SIGNIFICAVA  
CHE L'"OSSERVATORE"  
ERA AD UN SOLO  
COLPO DI TELEFONO  
DALL'UCCIDERMI.



COME  
SE PO-  
TESSI  
FARLO!!

COMPOR-  
TATI COME  
FARESTI  
NORMAL-  
MENTE.

SEM-  
PLICE-  
MEN-  
TE...

NON È UN  
PROBLEMA  
SE FINGI CHE  
IO NON CI SIA.





TI PREGO  
DI RESISTE-  
RE FINO AD  
ALLORA.

SMETTERÒ DI  
OSSERVARTI.

TE L'HO  
SPIEGATO  
ANCHE IERI,

MA  
PER GLI  
ULTIMI  
TRE  
GIORNI,



SEMBRA PERDI-  
NO INTERESSE  
NEL DISTURBA-  
RE GLI ALTRI.

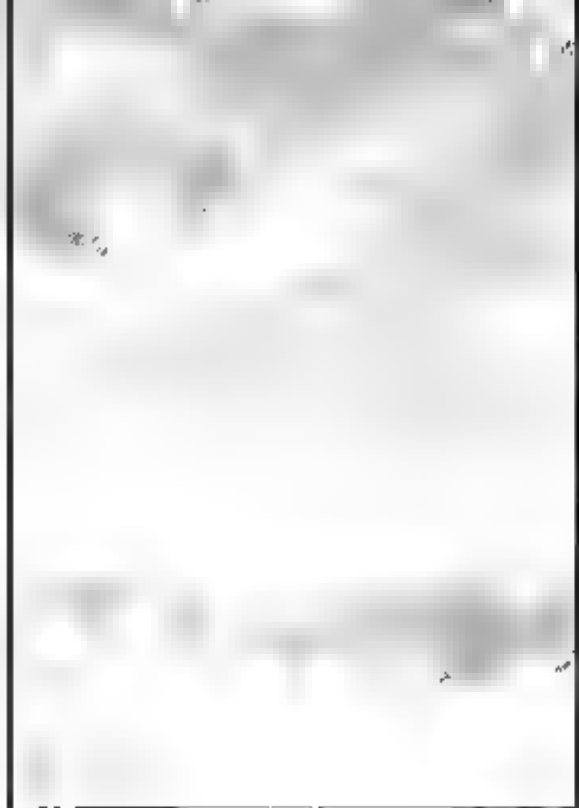
QUANDO  
ALLE PERSO-  
NE RESTANO  
POCHI GIORNI,

FORSE  
PER RAS-  
SEGNA-  
ZIONE,



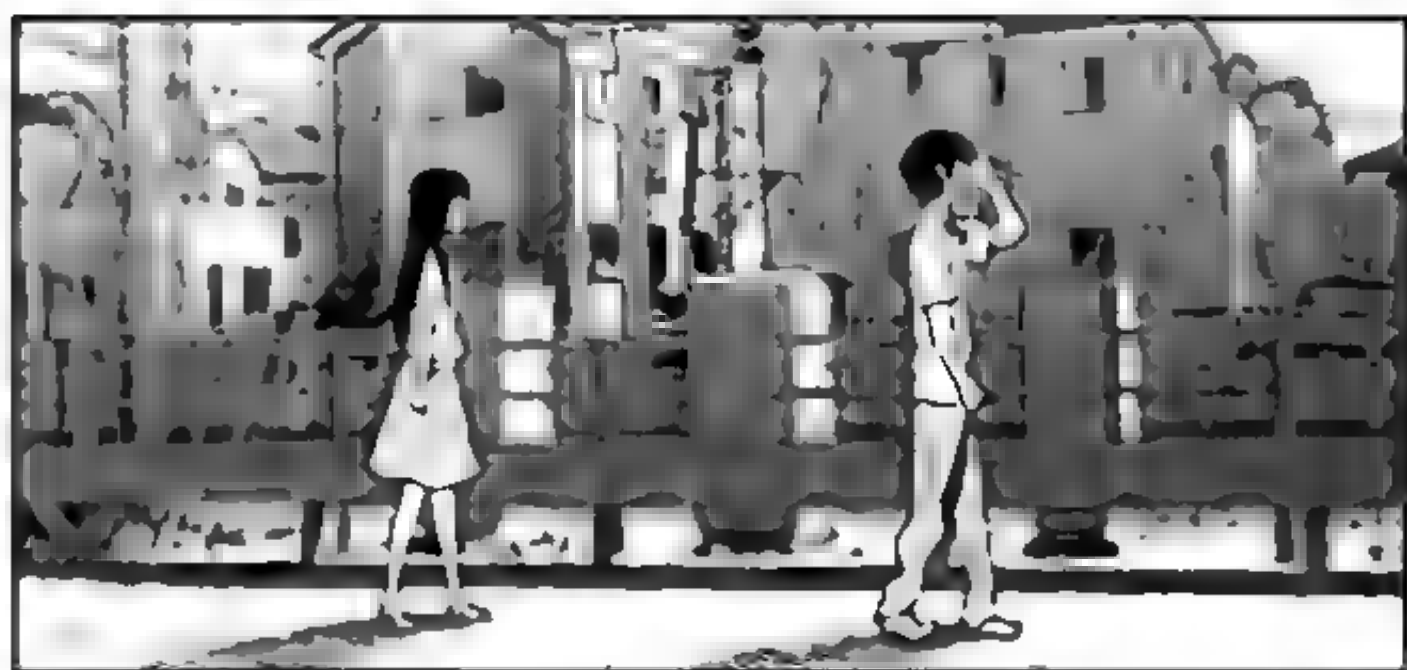
POSSONO  
RESTARE  
SOLE.

QUINDI PER  
QUEGLI ULTIMI  
TRE GIORNI,









A black and white manga-style illustration. A woman with long dark hair is sitting on a tall, thin stool, facing away from the viewer towards a control room. The control room has various panels, screens, and equipment. The scene is dimly lit, with light coming from the control room's screens and panels.

COME HA  
INTENZIONE  
DI MANGIARE?

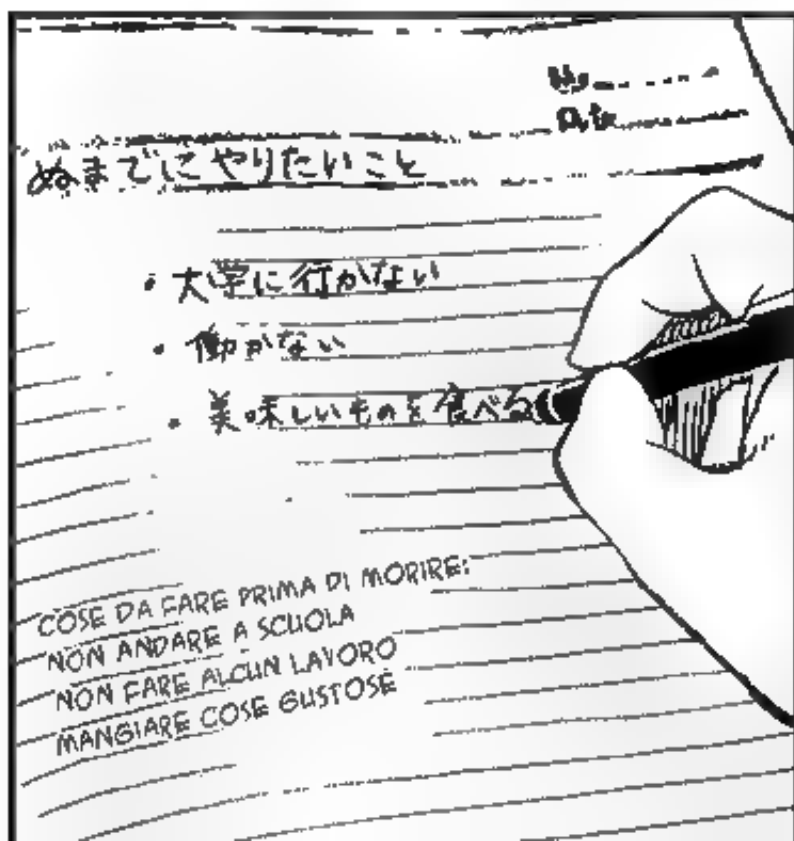
CONTROL-  
RANDOM!  
IN QUESTO  
MODO,

A close-up, black and white manga-style illustration of a woman's face in profile, looking downwards. She has long dark hair and a serious expression.

NON CHE PENSASSI  
DAVVERO CHE NON  
AVESSE BISOGNO DI  
MANGIARE O BERE,

A large, black and white manga-style illustration of a woman's face in profile, looking upwards. She has long dark hair and a serious expression. The background is dark and textured.

MA SEMBRAVA  
TALMENTE INUMANA  
CHE AVREI POTUTO  
CREDERCI.



DICHIARARMI  
AD HIMENO.



INCONTRA-  
RE E PAR-  
LARE CON  
NARUSE..

VEDE-  
RE COSE  
BELLIS-  
SIME

SCRIVE-  
RE UN  
TESTA-  
MENTO..



SUGGE-  
RIRE!



DI EVITARE  
QUESTA QUI.

- 大学に行かない  
NON ANDARE A SCUOLA
- 働かない  
NON FARE ALCUN LAVORO
- 美味しいものを食べる  
MANGIA COSE GUSTOSE
- 綺麗なものをみる  
VEDERE COSE BELLISIME
- 遺書を書く  
SCRIVERE UN TESTAMENTO
- イベントと会って話をする  
INCONTRARE E PARLARE CON NARUSE
- イベントと会って話を打明ける  
DICHIARARMI  
AD HIMENO





CONOSCI  
TUTTO CIÒ CHE  
SUCCEDERÀ?

VISTO IL  
MODO IN CUI  
PARLI,

TU...

DI QUELLO  
CHE SAREB-  
BE POTUTO  
ACCADERE  
NELLA TUA  
VITA FU-  
TURA.

SIGNOR  
KUSUNOKI,  
CIÒ CHE  
SO

SONO LE  
POSSIBILITÀ

...NO.

NEL MO-  
MENTO IN  
CUI L'HAI  
VENDUTA.

VISTO  
CHE LA  
TUA VITA È  
CAMBIATA  
DRASTICA-  
MENTE

ADESSO  
SONO SOLO  
INFORMAZIONI  
INSIGNIFI-  
CANTI.

MA  
NATU-  
RAL-  
MEN-  
TE,



IL "RIASSUNTO"  
DELLA TUA VITA

NE ERA  
PIENO FINO  
ALL'ORLO.

LA SI-  
GNORINA  
HIMENO  
SEMBRAVA  
ESSERE

L'UNA PER-  
SONA IM-  
PORTANTE  
PER TE.



SIGNIFICA  
QUESTO?

QUINDI  
OGNI ALTRA  
COSA ERA  
IRRILEVAN-  
TE?



INCON-  
TRARE LA  
SIGNORINA  
HIMENO SA-  
REBBE UNO  
SPRECO DI  
TEMPO.

IN  
OGNI  
CASO,

POTREBBE  
ESSERE.

SE VUOI  
IL MIO  
PARERE,



ROVINEREB-  
BE SOLAMENTE  
IL TUO RICOR-  
DO DI LEI.



È GIÀ  
STATO RO-  
VINATO MOL-  
TO TEMPO  
FA.

GRAZIE PER  
IL PENSIERO,

MA



MA...

PERCHÉ STAI  
CERCANDO DI  
EVITARE CHE  
IO SOFFRA.

SENTI,

FORSE  
ME LO  
STAI DI-  
CENDO





IN QUAL-  
SIASI ALTRO  
PUNTO DELLA  
TUA LISTA.

EVITERÒ  
DI INTRO-  
METTERMI

\*LIBERTÀ  
DI SOFFRI-  
RE\*

PER RI-  
SPETTO  
DELLA  
TUA...

QUIN-  
DI,







CHE MIYAGI  
SEMBRAS-  
SE AVERE

NON  
MI SFUGGI  
IL FATTO

UNO  
SGUARDO  
ALQUANTO  
CIPO



A CIÒ CHE  
QUELL'E-  
SPRESSIO-  
NE VOLES-  
SE DIRE.

NON  
PENSAI  
TROPPO

EPPLU-  
RE,



VOLEVO  
SOLO PAR-  
LARE CON  
QUALCUNO.



BRAMAI  
IMPROVVI-  
SAMENTE  
CONTATTO  
UMANO.

CONOSCEN-  
DO CON  
ASSOLUTA  
CERTEZZA  
QUANTO  
TEMPO MI  
SAREBBE  
RIMASTO,



INCONTRAI  
MARIANA  
AD APRILE.



VOGLIO  
CONTROL-  
LARE QUEL-  
LO SCAF-  
FALE...







ALCUNI GIORNI  
DOPO, CI INCON-  
TRAMMO ALL'U-  
NIVERSITÀ.

LO CREDO  
ANCH'IO.

GRAN-  
DOSO!



E DISCU-  
TEMMO  
A LUNGO

DI LIBRI E  
MUSICA.

PRANZAMMO  
DIVERSE VOLTE  
INSIEME.

IN  
ASSOLUTO.



SOLO  
LE PERSONE  
CHE NON HANNO  
NIENT'ALTRO  
DA FARE LEG-  
GONO.

È VERO  
CHE  
"LEGGO",  
MA LA  
COSA  
FINISCE  
LÌ.

INOLTRE



NON HO  
MAI INCON-  
TRATO NES-  
SUNO DELLA  
MIA ETÀ.

CHE  
AVESSE  
LETTO PIÙ  
DI ME!





SEMBRAVA  
CHE NON  
POTESSE  
RISPONDERE  
IN QUEL  
MOMENTO.

UNA PARTE  
DI ME NE FU  
SOLLEVATA.

はあ  
SIGH

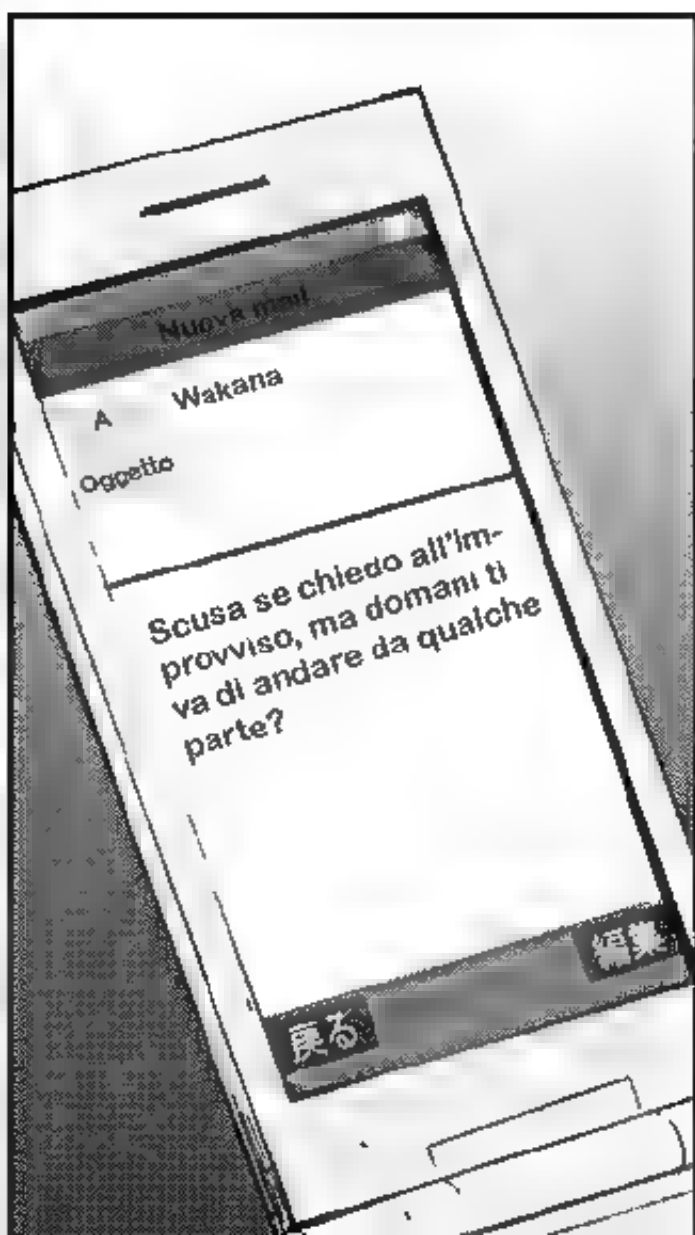


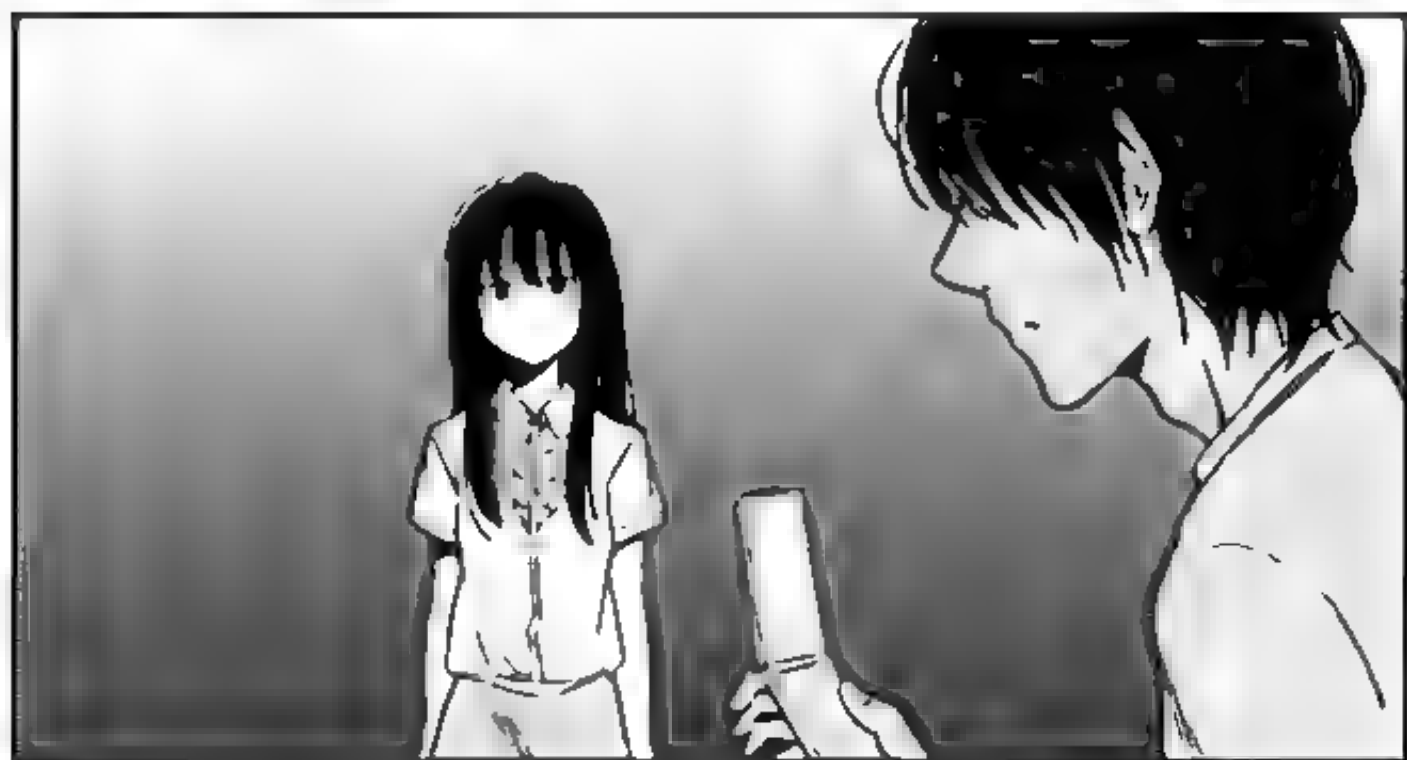
SCELSI AT-  
TENTAMEN-  
TE LE MIE  
PAROLE

E LE  
SPEDII

Nuova mail  
A Wakana  
Oggetto  
Scusa se chiedo all'im-  
provviso, ma domani ti  
va di andare da qualche  
parte?

BZZZ-7"







LA DONNA  
CHE HAI  
APPENA  
TENTATO DI  
CHIAMARE

L'ULTIMO  
BARLUME DI  
SPERANZA.

ERA,  
AI TUOI  
OCCHI,



ORA...



LA SI-  
GNORINA  
WAKANA

ERA L'ULTIMA  
PERSONA CHE  
PENSAVI

TI POTESSE  
AMARE.

CONFRONTIAMO  
LE RISPOSTE.

SI RAC-  
COGLIE  
CIÒ CHE SI  
SEMINA.

E QUE-  
STO È IL  
RISUL-  
TATO.



PER MOLTO  
TEMPO TI È  
STATA AFFE-  
ZIONATA,

MA POI  
SI È INNA-  
MORATA DI  
UN ALTRO  
UOMO.

MA È  
TROPPO  
TARDI.



LE ALTRE PER-  
SONE SERVONO  
SOLO A RIEMPI-  
RE LA TUA SO-  
LITUDINE.

E NON LO  
NASCONDI  
NEANCHE.

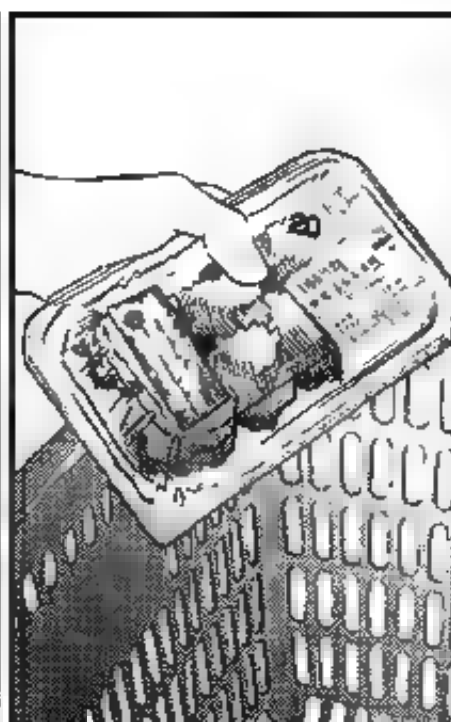


D'ORA  
IN POI

NON  
ARRIVERÀ  
NESSUNO

CAPACE  
DI AMARTI.











IN UN  
CERTO  
SENSO



POTREM-  
MO SOMI-  
GLIARE

A DEGLI  
AMANTI CHE  
VIVONO IN-  
SIEME,  
USCITI A  
FARE COM-  
PERE.

MA FELICE,  
ALLUCINA-  
ZIONE.

FU UNA  
DAVERO  
RIDICOLA,



MI PIACQUE  
ANDARE A  
FAR SPESA A  
QUEST'ORA  
CON UNA RA-  
GAZZA.

MA...



SE DOVES-  
SI PROPRIO  
DIRLO...

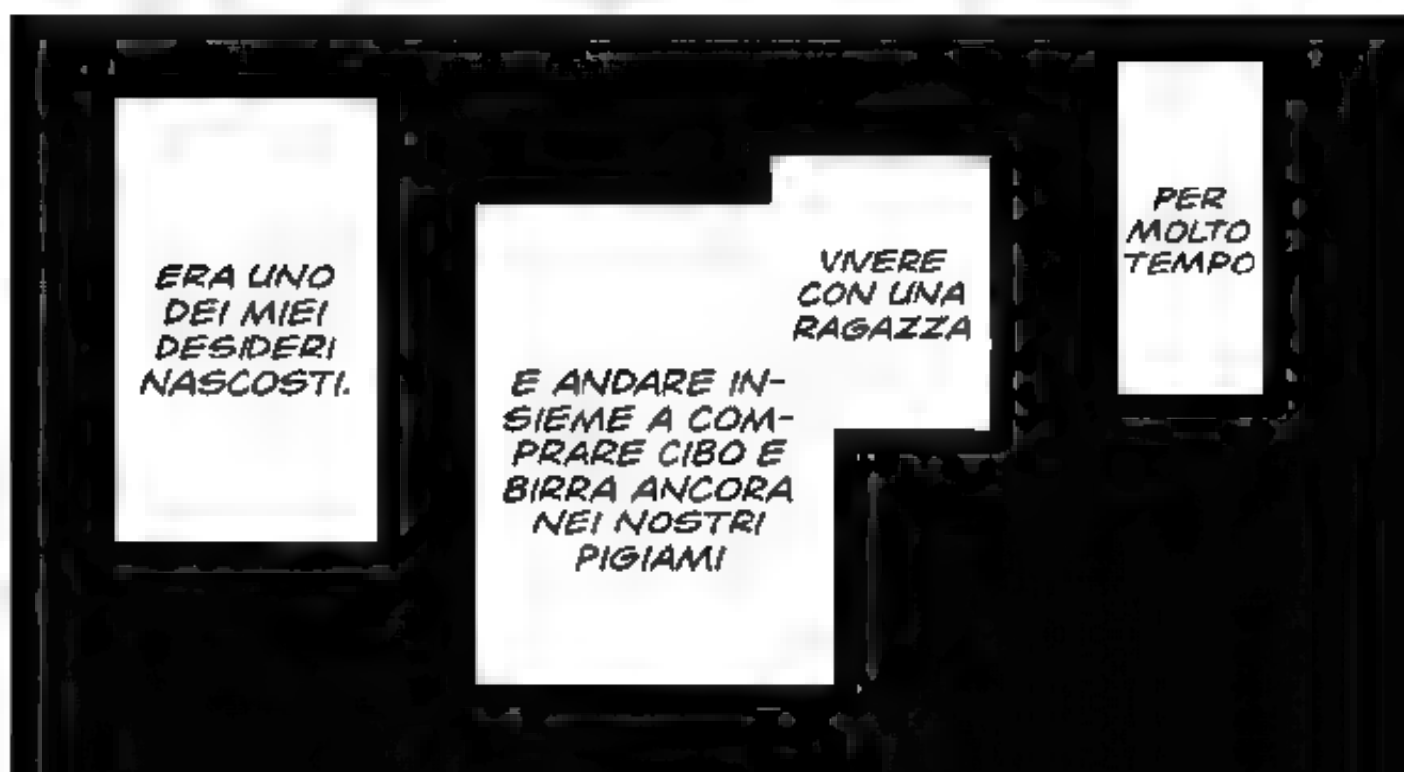
LA SOLA ESI-  
STENZA DI  
QUESTA GIO-  
VANE DONNA

ERA  
SGRA-  
DEVOLE  
PER ME.



IL SUO  
OBIETTIVO  
ERA SOLO  
QUELLO  
DI OSSER-  
Varmi...

ANCHE  
SE



ERA UNO  
DEI MIEI  
DESIDERI  
NASCOSTI.

VIVERE  
CON UNA  
RAGAZZA

PER  
MOLTO  
TEMPO

E ANDARE IN-  
SIEME A COM-  
PRARE CIBO E  
BIRRA ANCORA  
NEI NOSTRI  
PIGIAMI

MA NON  
POTEI FARE  
A MENO DI  
SENTIRMI IN  
QUEL MODO

UNA  
FELICITÀ  
VUOTA

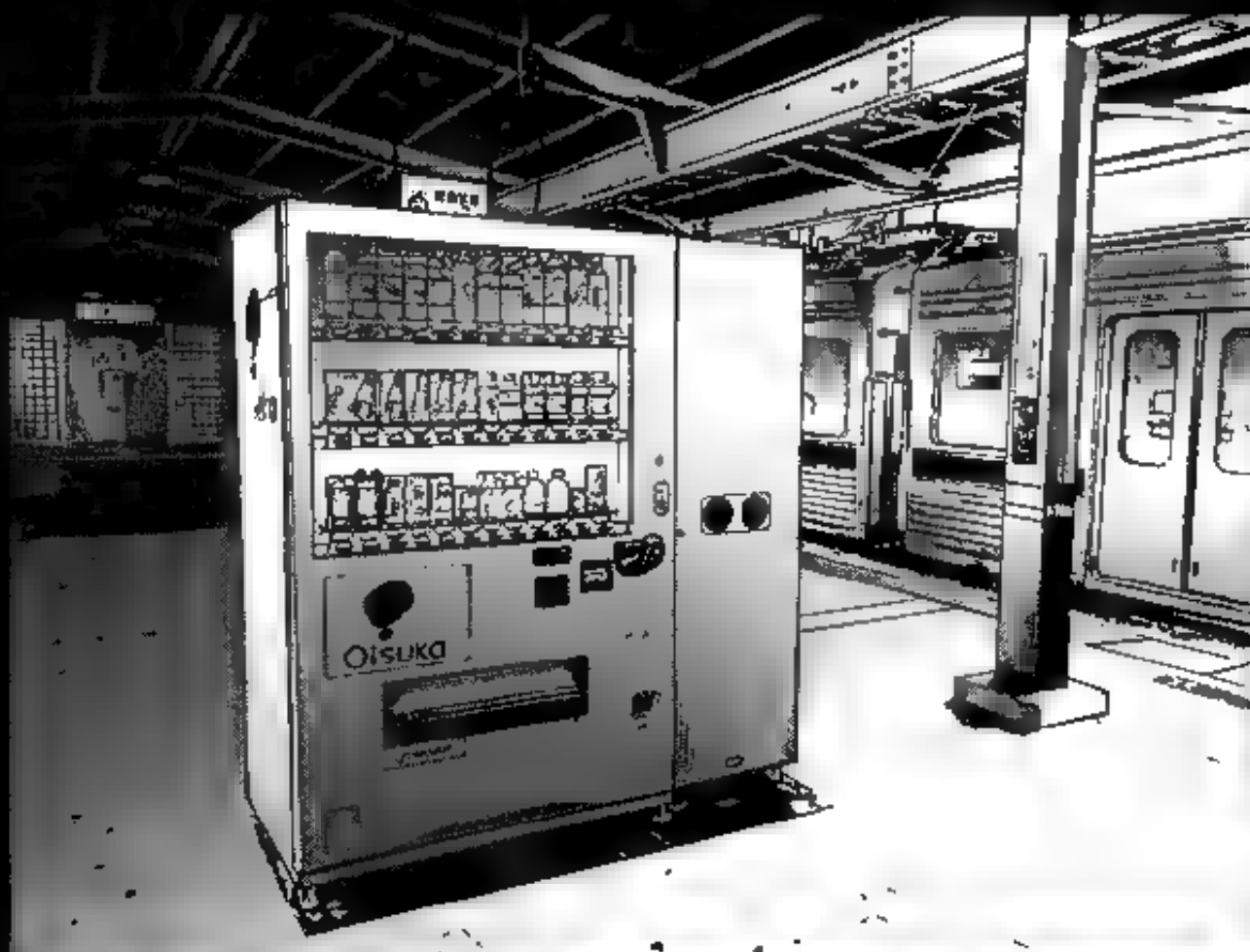


111

寿命を

買い取ってもらった。

一年につき、一万円で。











...

È CIÒ CHE  
DICONO TUTTI.



MI VENDI-  
CHERO DI  
QUESTO  
MONDO!

GUIDATO  
DALLA MIA  
PROSSIMA  
MORTE,



È UN GRAVE  
ERRORE DI VA-  
LUTAZIONE.

PENSI DI  
POTER FARE  
QUALSIASI  
COSA.

ORA CHE  
TI SEI ACCOT-  
TO DEI TUOI  
ERRORI,

NONOSTANTE  
PRIMA FOSSI  
PIUTTOSTO DI-  
SPERATO,



È CHE, IN  
QUEI 30  
ANNI,

NON AVREB-  
BE PORTATO  
A TERMINE  
NULLA.

御見積

クスノキ 様

御見積金額 300 000 ¥

IL MOTIVO  
PER CUI LA  
SUA VITA È  
STATA VALU-  
TATA SOLO  
300.000  
YEN

SIGNOR  
KUSNOKI,  
LA  
VEDA IN  
QUESTO  
MODO.





CREDO  
CHE NE-  
ANCHE  
ADES-  
SO...

QUANTO  
SIA DAVVE-  
RO INUTILE.

IO RIESCA  
ANCORA A  
COMPREN-  
DERE AD-  
PIENO



OK, VA  
BENE.

QUEL CHE  
DICI È VERO.



TUTTE  
LE COSE CHE  
SAREBBERO  
SUCCESSE.

QUINDI,  
BEH.

POTRESTI  
DIRMELE?



SMETTEREI  
DI AVERE SPE-  
RANZE ILLU-  
SORIE.

FORSE,  
SE LO  
SAPESSI,

COME AVREI  
TRASCORSO

QUESTI  
TRENT'ANNI?

CHE A  
QUESTO  
PUNTO,

SUP-  
PON-  
GO...

FORSE PER  
LEI SAREBBE  
MEGLIO CONO-  
SCERE TUTTO.

...

NON DO-  
TRANNO MAI  
PIÙ REALMEN-  
TE ACCADERE.

LE COSE  
CHE CONOSCO  
ERANO POS-  
SIBILI SOLO  
PRIMA, MA  
ORA...

LO SO.

NON SI DI-  
SPERI PER CIÒ  
CHE DIRÒ.

...TUT-  
TAVIA,

LA AV-  
VERTO:

SPERO NON  
CI SI ARRIVI  
AFFATTO.

ARRIVERÒ  
A TANTO SOLO  
SE NON CI SARÀ  
ALTRO A CUI  
APPENDERSI.

PER CUI  
POTREI DI-  
SPERARMI.

E ONESTA-  
MENTE,

NON C'È  
ALCUN  
MOTIVO



E DORMITO.

ASCOLTATO  
MUSICA,

LETTO  
LIBRI,

AVREBBE  
SOLAMENTE  
PAGATO  
TASSE,

SAREBBERO PAS-  
SATI IN UN  
BATTER  
D'OCCHIO.

PRIMA  
DI TUTTO,

I SUOI  
ANNI UNI-  
VERSITARI



E IRO-  
NICA-  
MENTE,

SAREBBE  
FINITO A LAVO-  
RARE NELL'AM-  
BIENTE CHE PIÙ  
DERIDEVA.

SI SAREB-  
BE LAUREATO  
SENZA AVER IM-  
PARATO NULLA  
DI PARTICO-  
LARE,



E L'ALCOOL  
SAREBBE DI-  
VENTATO L'UNI-  
CO SUO INTE-  
RESSE.

TRAS-  
FORMAN-  
DO IL SUO  
CORPO IN  
POLVERE,

SI SAREBBE  
SPOSTATO DA  
CASA A LAVO-  
RO CON OCCHI  
SEMPRE PIÙ  
SPENTI,



SAREBBE  
STATO QUELLO  
DI GIRARE IN  
MOTO SENZA  
META.

CON SO-  
LITUDINE,  
IL SUO  
UNICO  
HOBBY

PRIMA DI AC-  
CORGERSENE,  
SAREBBE STATO  
PROSSIMO AI  
QUARANT'ANNI.



SAREBBE  
STATO L'UNI-  
CO A RIMANERE  
FERITO NELLO  
SCONTRO.

L'UNICA  
PICCOLA  
FORTUNA

È CHE  
NESSUN  
ALTRO SI SA-  
REBBE FAT-  
TO MALE;

MA,

COME SA  
BENE, È UN  
HOBBY PERI-  
COLOSO.



E LA  
MAGGIOR  
PARTE DEL-  
LE DITA.

L'USO  
DELLE  
GAMBE,



IN QUEL-  
L'INCIDENTE,  
AVREBBE  
PERSO  
ME-  
TÀ DEL-  
LA SUA  
FACCIA,

NON SARE-  
STI RIUSCITO  
A FARE L'UL-  
TIMO PASSO.

NON ESSEN-  
DO IN GRADO  
DI LASCIAR  
ANDARE QUEL  
BARLUME DI  
SPERANZA,

\*MAGARI, PUÒ  
SUCCEDERMI  
ANCORA QUAL-  
COSA DI BUONO.\*



AVRESTI INIZIATO  
A CONSIDERARE DI  
ANDARE ALL'ALTRO  
MONDO, MA...



ADDOLORATO  
DAL PENSIERO  
CHE NON SAREB-  
BE DOVUTA  
ANDARE COSÌ.

FINO  
ALL'UL-  
TIMO,

AMATO DA  
NESSUNO,

DIMENTICATO  
DA TUTTI.

DOVE, IN  
CONCLUSIONE,  
SARESTI MOR-  
TO DA SOLO, IN  
ROVINA E SEN-  
ZA NULLA.

QUESTA FAL-  
SA SPERANZA  
TI AVREBBE  
TRASPORTATO  
FINO ALLA  
MEZZ'ETÀ,

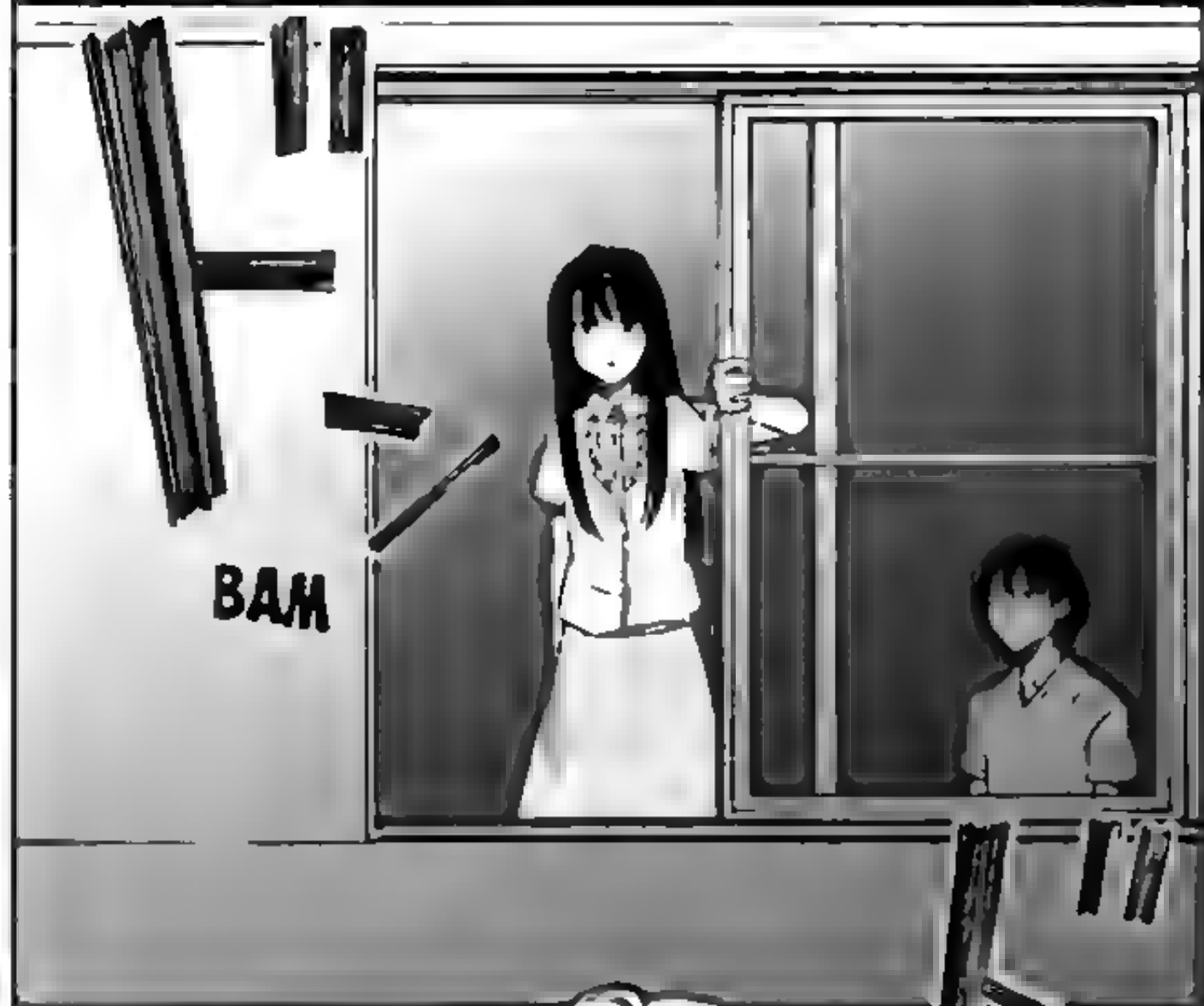


DI AVER  
VENDUTO TUT-  
TI E TRENTA  
GLI ANNI.



DIREI CHE  
SONO DAVVE-  
RO FELICE









DIAVOLO,  
PENSO SAREB-  
BE STATO  
MEGLIO

SE INVECE  
FOSSI RIMASTO  
CON SOLI TRE  
GIORNI.

BEH, SEI  
ANCORA IN  
TEMPO SE  
VUOI.

SE NON  
SOPPORTI PRO-  
PRIO LA MIA  
PRESENZA,

ALLORA È  
SENZA DUBBIO  
UN'OPZIONE.

TI È PERMESSO  
EFFETTUARE  
ANCORA DUE  
TRANSAZIONI.



ONESTAMENTE, SEMBRÒ  
IL MODO PIÙ  
ELEGANTE DI  
AFFRONTARE  
LE COSE.

LO TERRÒ  
A MENTE.

MA ANCHE  
A QUESTO  
PUNTO,

ERO BLOCCA-  
TO DA QUELLA  
PROVA DEMO-  
NIACA, NELLA  
SPERANZA DI  
QUALCOSA DI  
BUONO.



NON  
POTEVO  
ANCORA  
MORIRE.

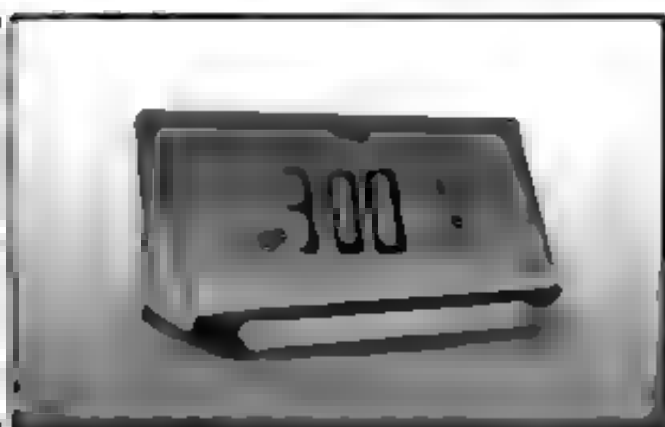
VE-  
DENDO-  
LA IN  
QUEL  
MODO,

IL FUTURO  
NON ERA  
SCOLPITO  
NELLA  
PIETRA.

I PROSSIMI  
TRE MESI

SAREBBERO  
STATI DIVERSI  
DAI "30 ANNI  
PERSI" DI CUI  
PARLÒ MIYAGI.







L'ODORE DI  
UNO SHAMPOO  
FEMMINILE...



MIYAGI HA  
FATTO UNA  
DOCCIA.

CIÒ SIGNIFICA  
CHE MENTRE  
DORMIVO,



FORSE  
NE STAVO

ANCORA  
FASANDO  
IL PREZZO.

MI CON-  
GEDI DAL  
PROVARE  
AD ASI-  
TUARMI

IO, INADE-  
GUATO PER  
IL MONDO,

ASCOLTAN-  
DO MUSICA  
IN QUESTO  
MODO.







CHE ATTIRAVA  
LA MIA ATTE-  
ZIONE SUI MIEI  
CONTORTI DE-  
SIDERI E SULLE  
MIE MISERE  
SPERANZE,

MA  
LA PRE-  
SENZA DI  
MIYAGI,

UN BRUTTO,  
SPORCO, UOMO  
DI MEZZ'ETÀ...

SE IL  
MIO OS-  
SERVA-  
TORE

FOSSE  
STATO  
IL SUO  
OPPOSTO,

MI CAUSÒ  
ECESSIVO  
IMBARAZZO.



SONO SICURO  
CHE SAREI STA-  
TO IN GRADO DI  
RILASSARMI E  
DI PENSARE A  
CIÒ CHE VOLEVO.



SONO  
D'AVVERO

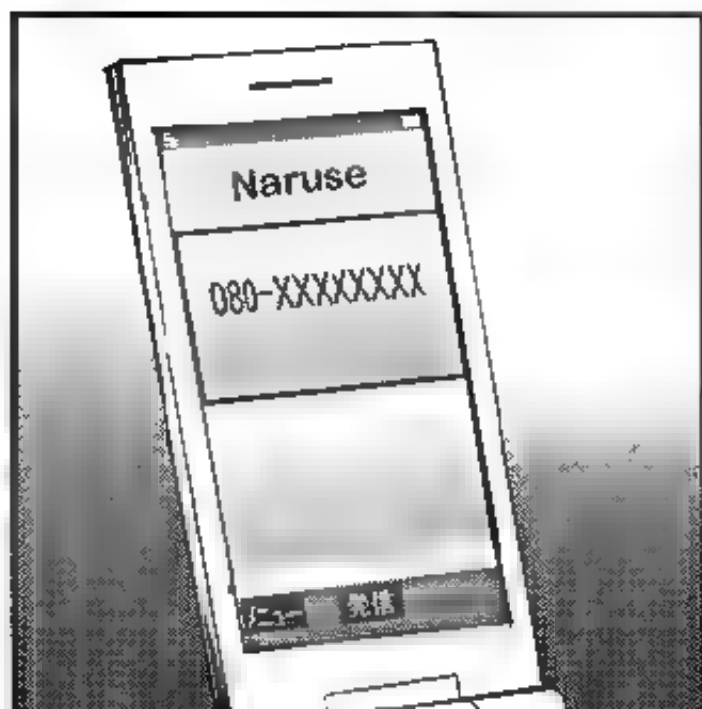
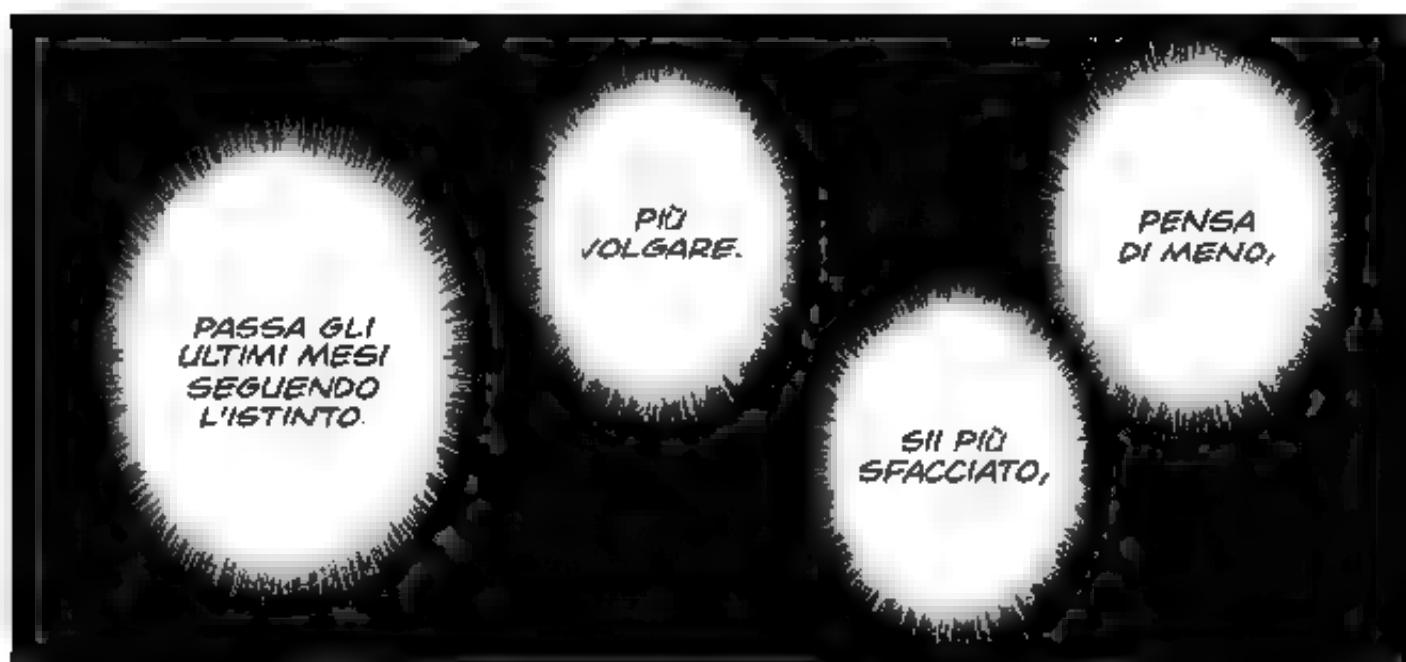
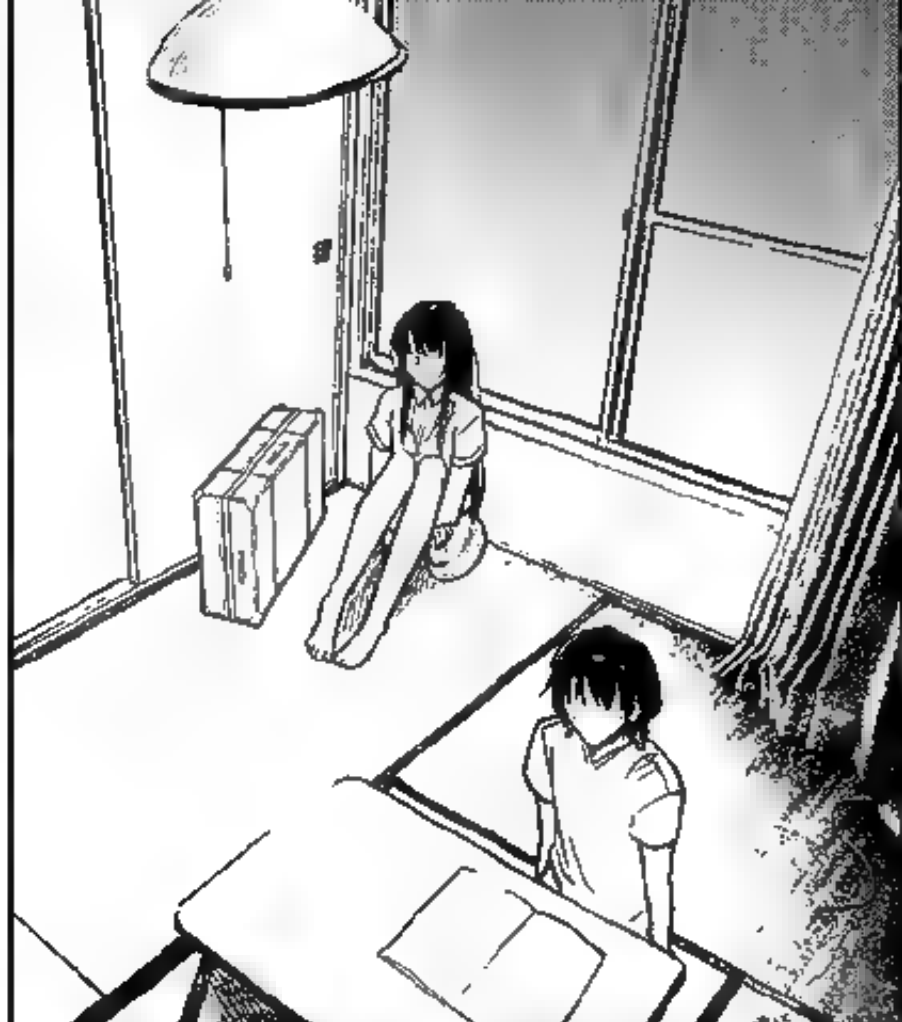
CIÒ CHE  
VUOI DAL PRO-  
FONDO DEL  
TUO CUORE?

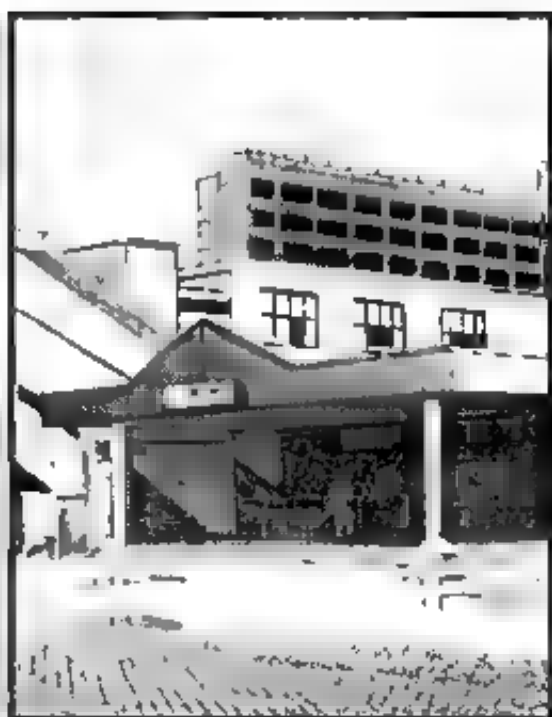
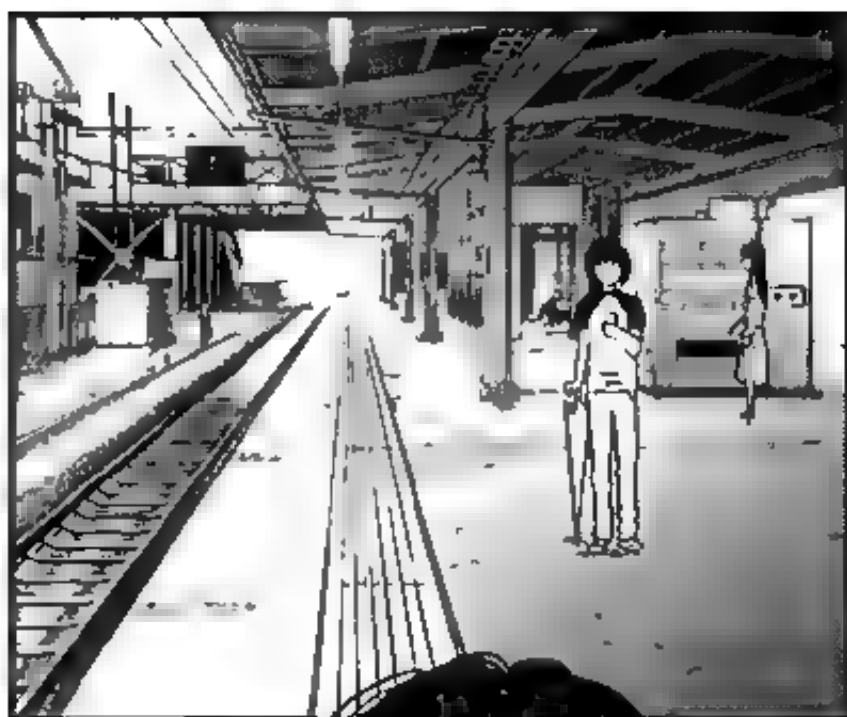
MA I PUN-  
TI DI QUEL-  
LA LISTA...

È SOLO  
UN'OPINIO-  
NE PER-  
SONALE,











BEH,  
VERO.



DOVRE-  
STI DARCI  
UNA BELLA  
OCCHIATA.

POTREBBE  
ESSERE L'UL-  
TIMO ARCO-  
BALENO CHE  
VEDI.

QUANTI  
LIBRI  
LEG-  
GERÒ?

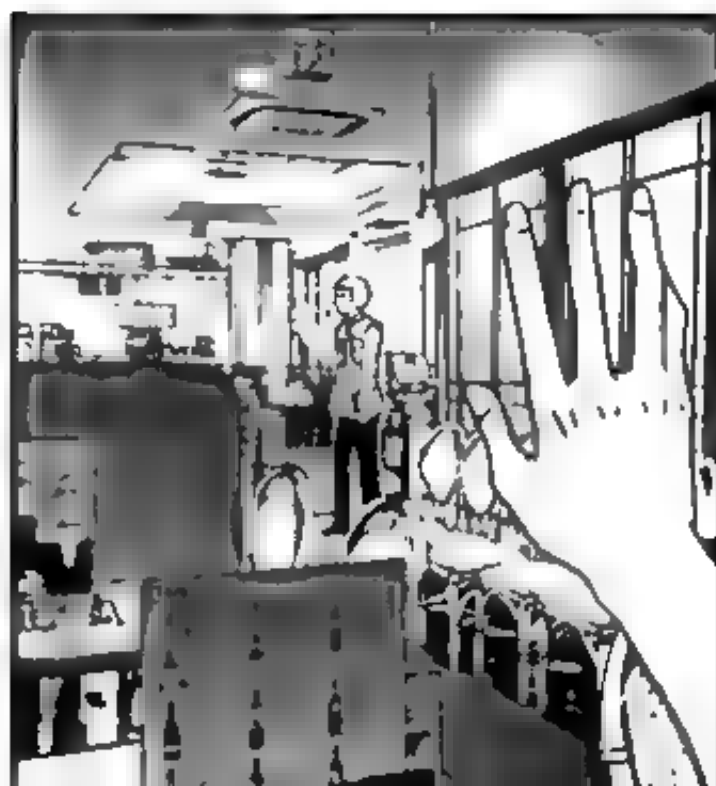
QUANTE  
ALTRE SI-  
GARETTE  
FUMERÒ?

DA ADESSO  
AL MOMENTO  
DELLA MIA  
MORTE,

QUANTI ALTRI  
CD ASCOLTERÒ?

OGNI  
COSA

POTREBBE  
ESSERE PER  
L'ULTIMA  
VOLTA.











È UN AMI-  
CO DELLE SU-  
PERIORI.

IL RAGAZ-  
ZO CHE STA  
PER ARRIVARE,  
NARUSE...



MA IN  
UN CER-  
TO MODO,  
ERAVAMO  
SIMILI.

POSIZIONI  
COMPLETA-  
MENTE OP-  
POSTE,

LUI ERA  
POPOLARE,

IO ERO  
UN EMAR-  
GINATO.



...  
CAPISCO.



COSÌ STA-  
VO PENSA-  
DO CHE

MI PIACE-  
REBBE AVE-  
RE UN'ALTRA  
SPENSIERATA  
CHIACCHERA-  
TA CON LUI.



QUANDO  
ERAVAMO  
INSIEME,

STRANA-  
MENTE,

POTEVAMO  
DIMENTICARCI DI  
TUTTE LE COSE  
BRUTTE.

L'OBIET-  
TIVO ERA  
UN ALTRO.

A DI-  
RE LA  
VERITÀ,



VENISSE  
FRAINTESA  
DA NARUSE.

SPERAVO  
CHE LA RE-  
LAZIONE  
TRA ME  
E MIYAGI,

CON LEI CHE  
MI GUARDA  
VA CON AT-  
TENZIONE,

ERA UNA  
PENOSA  
SPERANZA.

MA  
ALMENO  
UNA VOLTA  
PRIMA DI  
MORIRE,

VOLEVO ASSAPO-  
RARE LA SENSA-  
ZIONE DI ESSE-  
RE FIDANZATO  
CON UNA BEL-  
LA RAGAZZA.

EHI, SI-  
GNORINA  
OSSER-  
VATRICE.

AVREI UNA  
RICHIESTA  
...









ABBA-  
STANZA  
BENE.

BEH.

COME TE  
LA CAVI?



DA  
QUANTO  
TEMPO.

KUSU-  
NOKI!

EHI!



OH, PER  
ME UN CAFFÈ!

ANDIAMO, AMICO!  
DOVREMMO SENTIRCI  
PIÙ SPESSO!



COME SE  
FOSSIMO  
TORNATI  
ALLE SU-  
PERIORI.

INIZIAMMO A  
PARLARE APER-  
TAMENTE L'UNO  
CON L'ALTRO,

UNA VOLTA RAC-  
CONTATO COME  
STESSERO AN-  
DANDO LE COSE  
PER ENTRAMBI,



FUI IN GRADO  
DI DIMENTICARMI  
DELL'INCOMBERE  
DELLA MIA MORTE.

MENTRE RI-  
DEVAMO SU  
COSE INUTILI,









QUELLA È  
L'UNICA COSA  
ALLA QUALE  
NON PUOI  
RIDERE.

EHÌ.

NARU-  
SE.



CIÒ NON  
DEVE PER  
FORZA SI-  
GNIFICARE

CHE SIA  
QUALCOSA  
CHE SULLA  
QUALE MI  
SI POSSA  
DERIDERE.

È VE-  
RO, HO  
SMES-  
SO.

MA  
IN OGNI  
CASO,



E IO  
PEN-  
SAVO  
CHE..

ALMENO  
TU, L'AVRESTI  
CAPITO.



TU STIA  
LEGGERMEN-  
TE INIZANDO  
AD ODIARE IL  
SIGNOR NA-  
RUISE.

SEMBRA  
CHE

...FAI  
SILEN-  
ZIO.



...ORA.

CONFRONTIAMO  
LE RISPOSTE.



NON È COSÌ  
AFFEZIONA-  
TO A TE

COME  
TU POSSA  
CREDERE.

MA IN RE-  
ALTÀ, ANCHE  
IL SIGNOR  
NARUISE

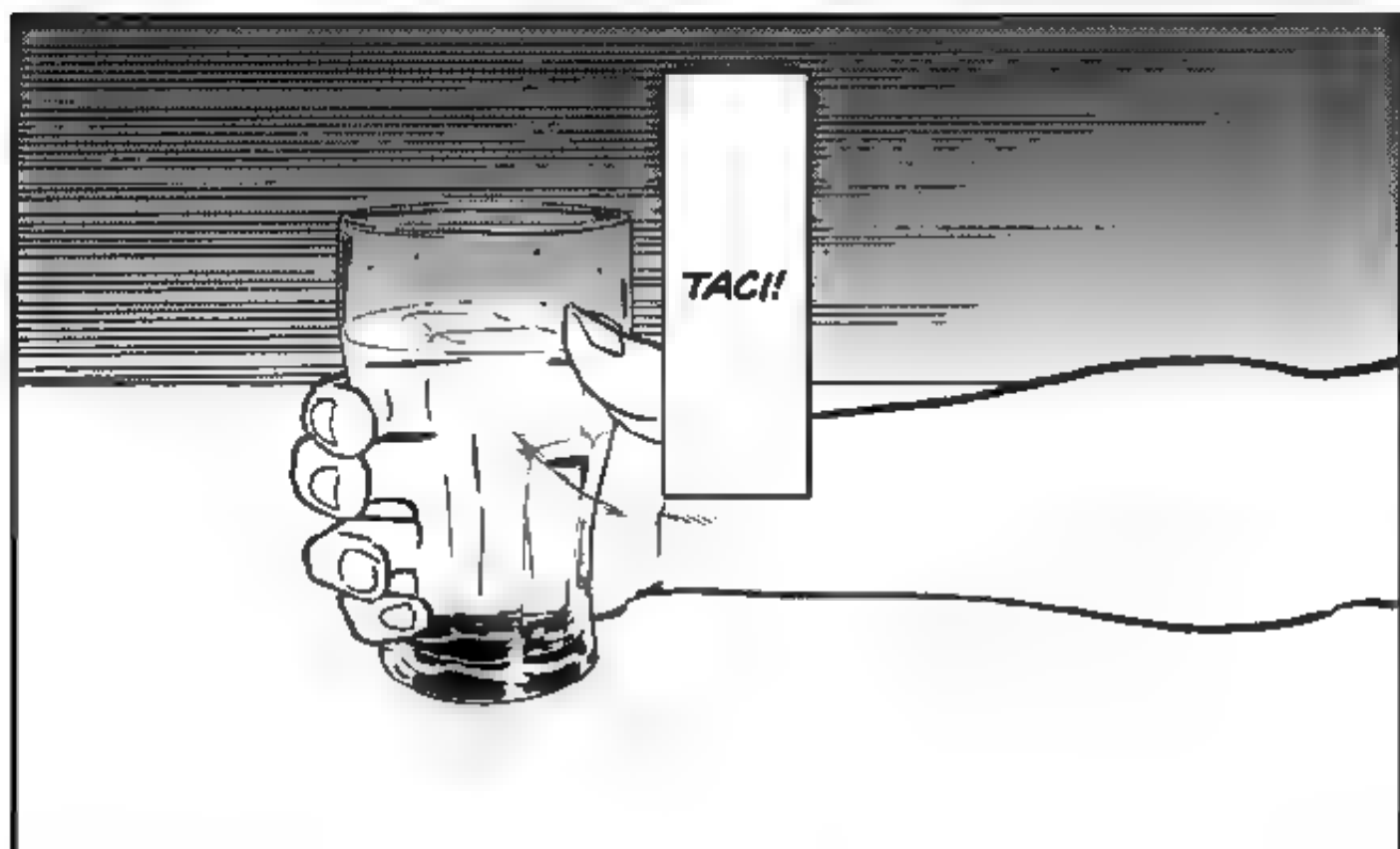


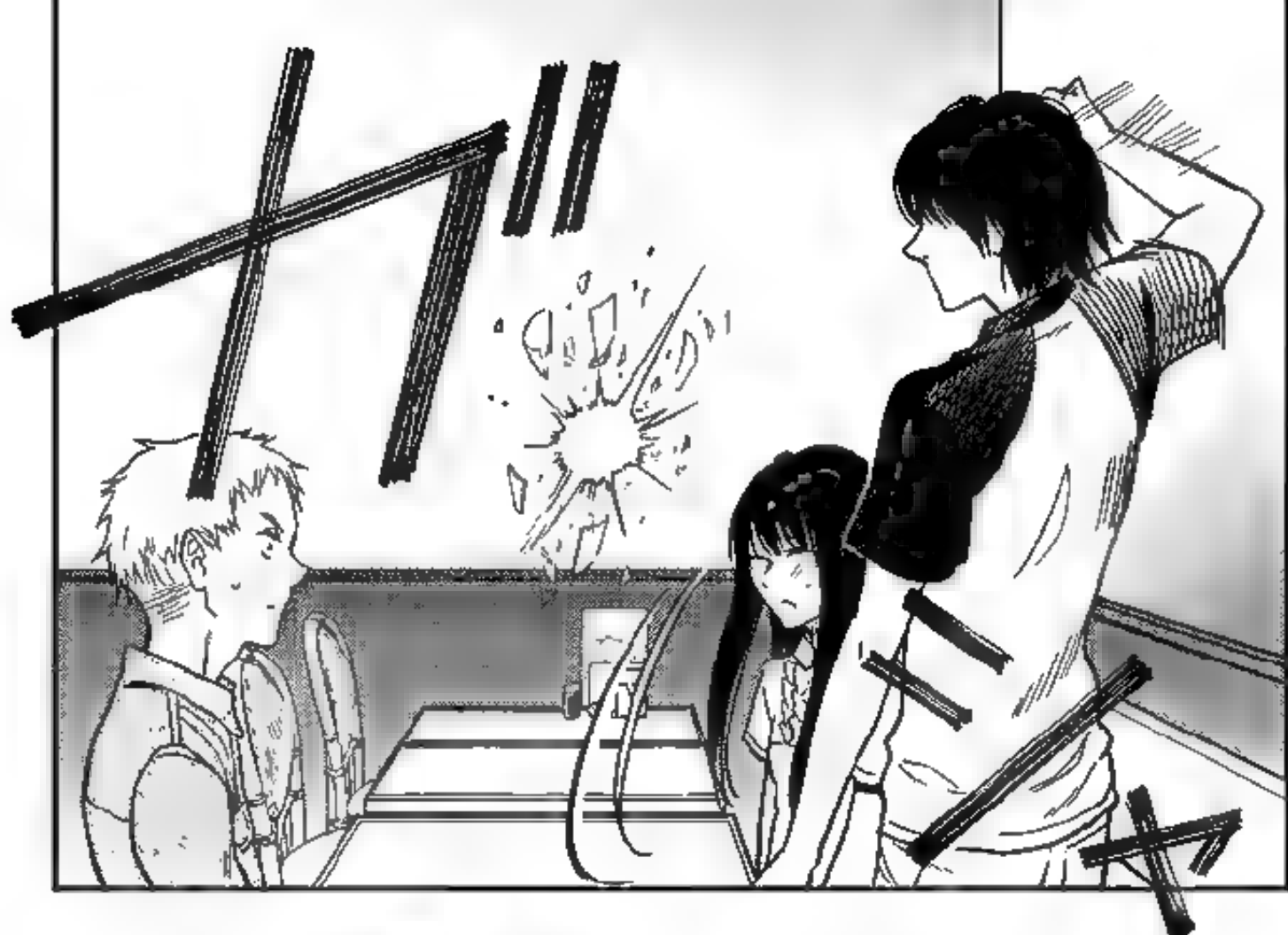
FINENDO CON  
LA VOSTRA SE-  
PARAZIONE.

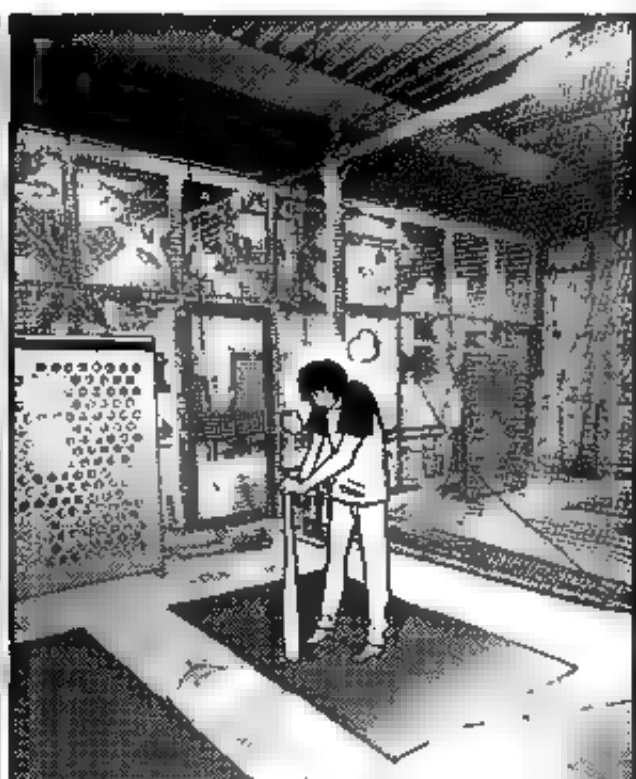
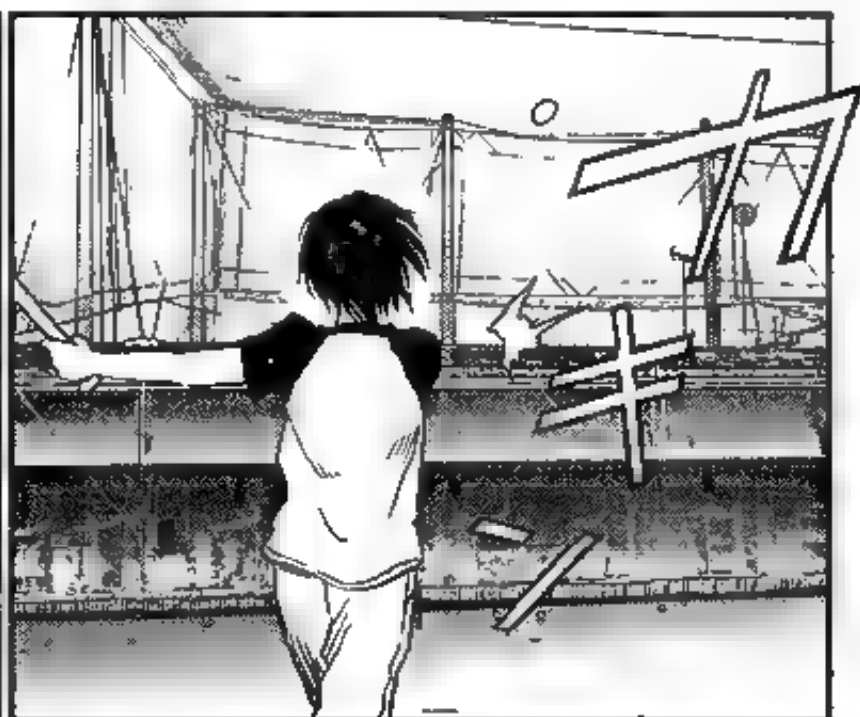
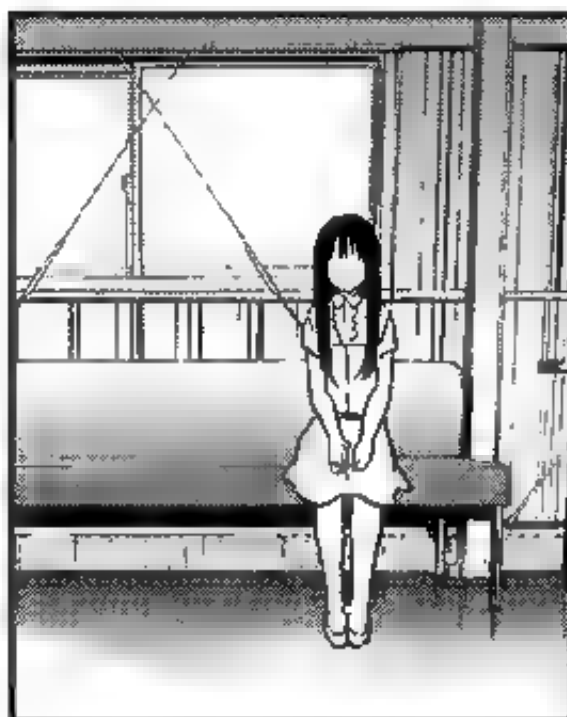
E UN PICCO-  
LO DETTAGLIO  
AVREBBE POR-  
TATO AL LITIGIO,

IN ORIGI-  
NE, AVRESTI  
INCONTRATO  
IL SIGNOR  
NARUISE,

IN MODO ANA-  
LOGO AD OGGI,  
TRA DUE ANNI.















...A VOLTE  
MI SENTO SOLO,  
COME CHILUNQUE  
ALTRO.

...  
CAPISCO.



NON ERO  
SICURA DEL  
PERCHÉ AVRE-  
STI DETTO  
QUALCOSA DEL  
GENERE,

LO TROVO  
SOLO UN PO'  
STRANO.

SCUSA.

INSOM-  
MA



SEMBRA CHE  
DEBBA RIVEDERE  
LA MIA VISIONE  
DELLE COSE



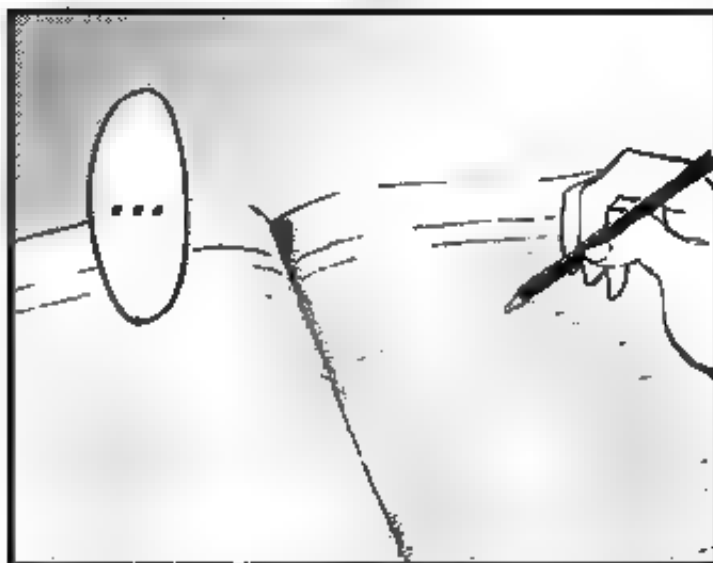
SAREBBE  
DOVUTO  
CHIARO,

MA SEM-  
BRAVA CHE  
SOTTO  
SOTTO LO  
STESSI  
ANCORA  
SPERANDO.

PER QUANTO  
FOSSI VICINO  
ALLA MORTE,

IL MONDO NON  
SAREBBE IM-  
PROVVISAMEN-  
TE DIVENTATO  
UN BEL POSTO.

DECISI DI SCRIVERE UN TESTAMENTO.



COSÌ PER  
UN'ORA  
PROVAI

A SCRIVERE UNA  
LETTERA.

PENSAVO SUBITO ALLA MIA  
AMICA D'INFANZIA,  
HIMENO.

COSA  
VORREI  
LASCIARE?  
E A CHI?

PENSANDO-  
CI, QUANDO  
CHIUDEVO  
GLI OCCHI,

NON SO COSA TU PENSI DI ME IN QUESTO MOMENTO, MA HO CONTINUATO AD AMARTI FIN DA QUEL GIORNO DI 10 ANNI FA. SONO SOPRAVVISSUTO FINO AI VENTANNI GRAZIE AI RICORDI DI QUANDO ERO CON TE, MA NON SOPRAVVIVRÒ OLTRE PERCHÉ NON SOPPORTO L'IDEA DI UN MONDO SENZA DI TE. ORA CHE STO PER MORIRE, L'HO FINALMENTE REALIZZATO. IN UN CERTO SENSO, SONO MORTO GIÀ DA TEMPO. DAL GIORNO IN CUI LE NOSTRE STRADE SI SONO DIVISE. ADDIO. SPERO CHE IL RAGAZZO CHE ERO A 10 ANNI VIVA ANCORA UN PO' DENTRO DI TE.

ALLA FINE, NE È USCITO QUESTO:



QUAL È STATA L'ULTIMA VOLTA CHE HO SCRITTO UNA LETTERA?







COME HAI  
INTENZIONE  
DI PASSARE  
LA GIORNA-  
TA OGGI?



A RAZZIARE  
CAPSULE DEL  
TEMPO.







AD ECCE-  
ZIONE DELLA  
SIGNORA  
HIMENO,

PRE-  
SUMO



NON  
CHE

ABBA  
AVUTO  
UN BUON  
PASSATO  
IN QUESTA  
CITTÀ.

LUOGHI  
DEL MIO PAS-  
SATO, UNH...



SE È  
COSÌ,  
D'ORA IN  
POI, CERCHERÒ  
DI ESSERE PIÙ  
CALTA.

NON VO-  
GLIO SENTIRLO  
DIRE DA TE.

SPE-  
CIAL-  
MENTE

NON PAR-  
LARNE COSÌ  
ALLA LEG-  
GERA.



ANCHE  
OGGI SI  
MUORE DI  
CALDO...





INVISIBI-  
LE A TUTTI  
TRANNE CHE  
A ME?

QUINDI  
SÌ!



SENZA  
CI SIANO  
DELLE EC-  
CEZIONI...

SÌ,

POSSO  
ESSERE  
VISTA SOLO  
DA COLORO  
CHE OS-  
SERVO.

SEMPRE?

PRATICA-  
MENTE SÌ.



MI DOMANDO  
PERCHÉ TI PRE-  
OCCUPI DEL TUO  
ASPETTO.

SE NES-  
SUNO PUÒ  
VEDERTI,

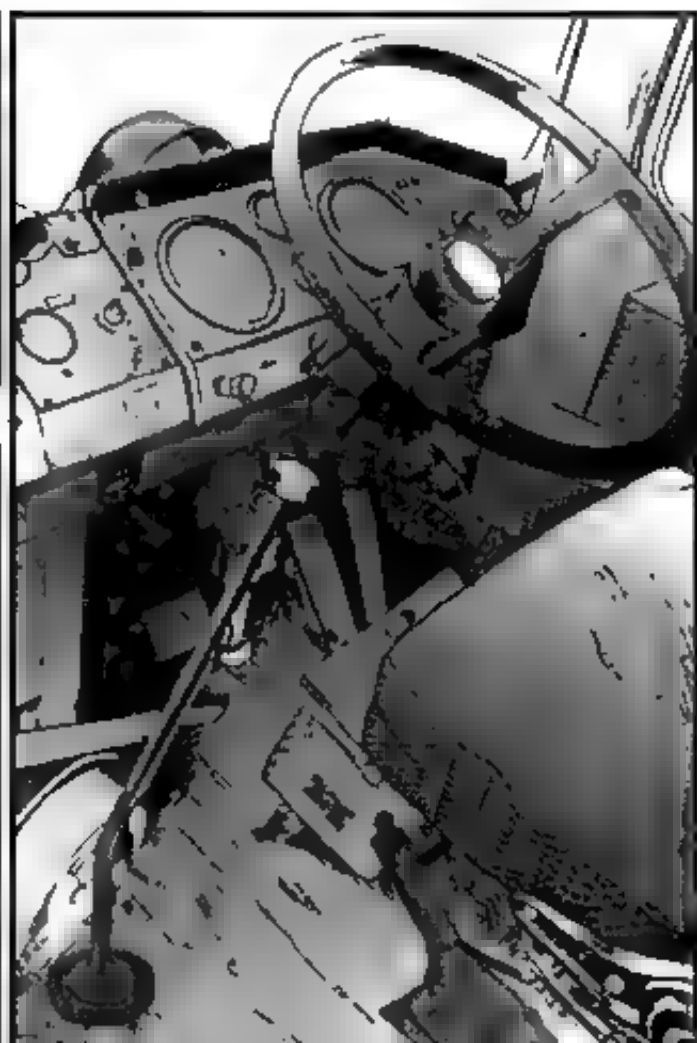
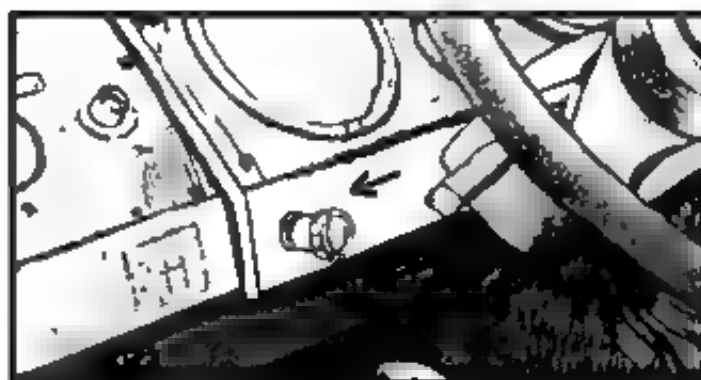
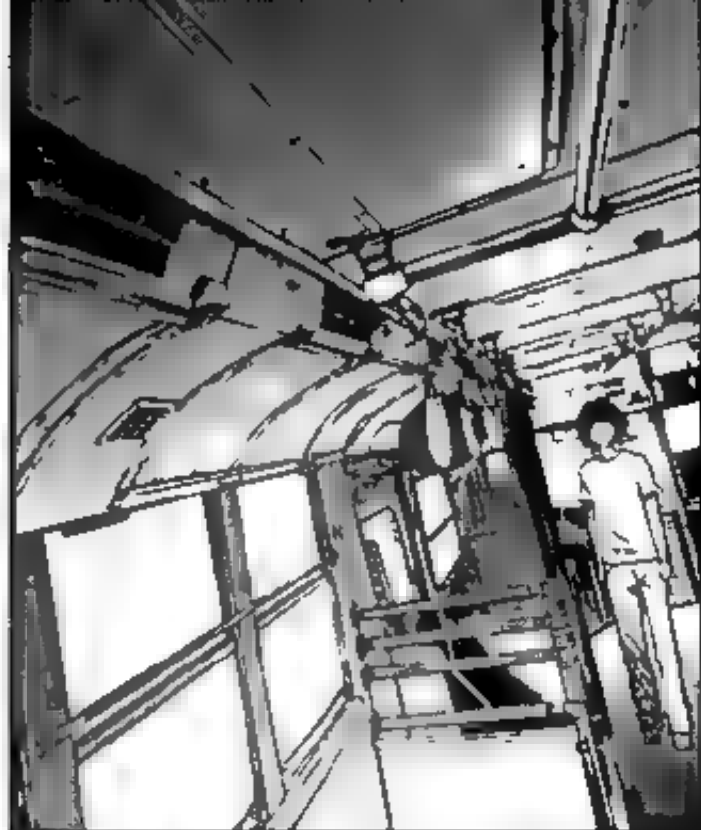
NO,  
NULLA

QUALCOSA  
CHE NON VA?

MA...

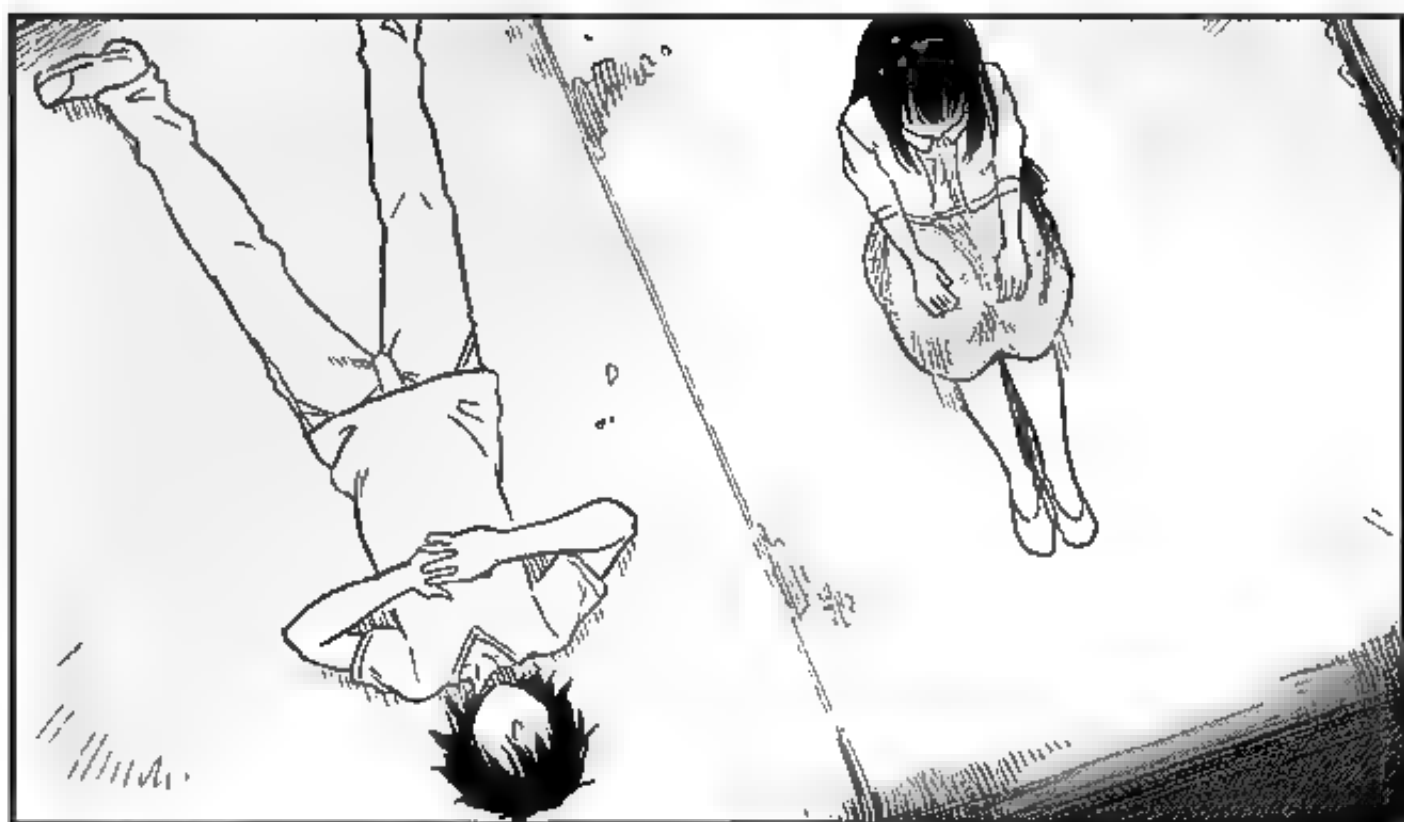










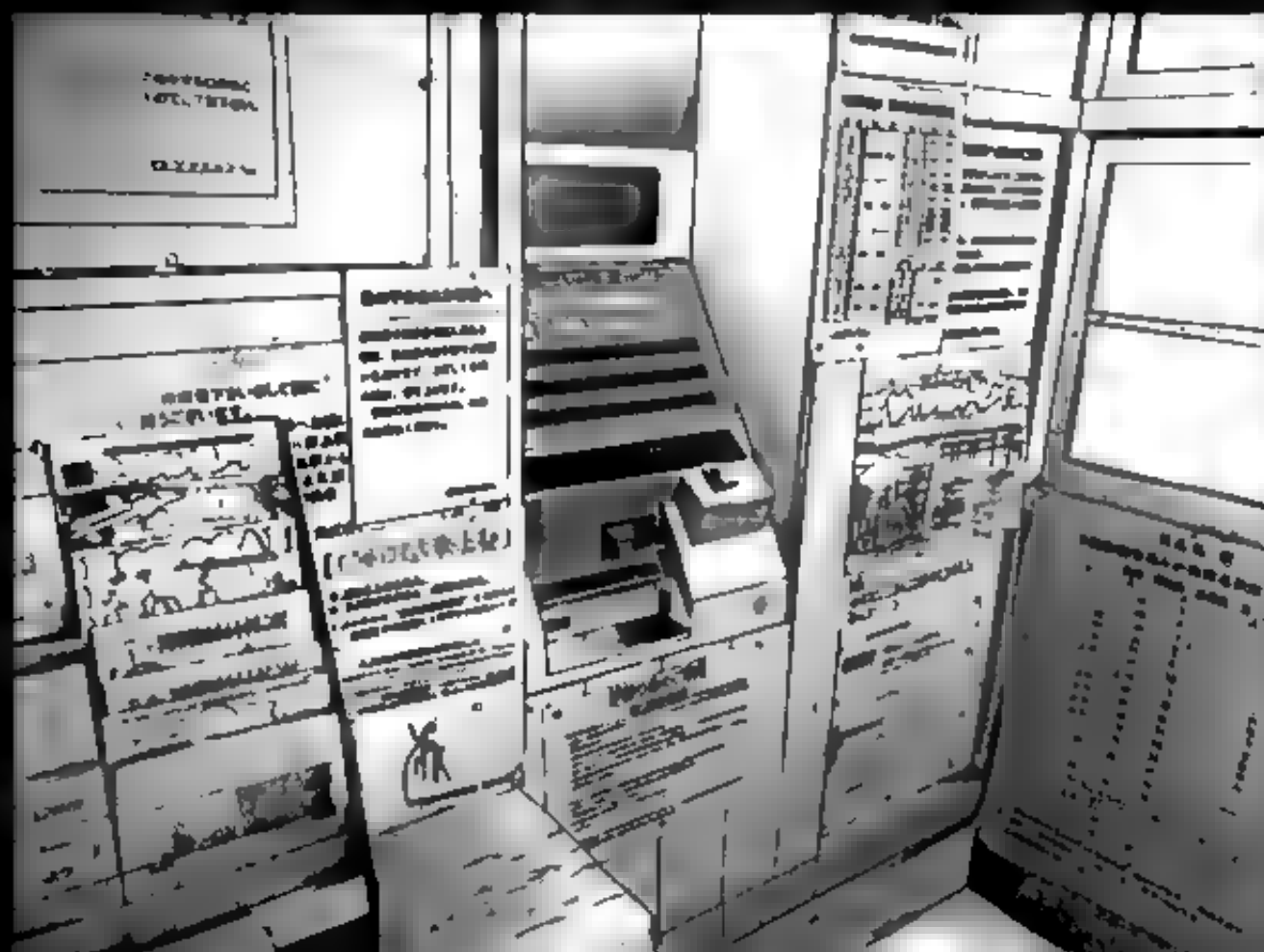


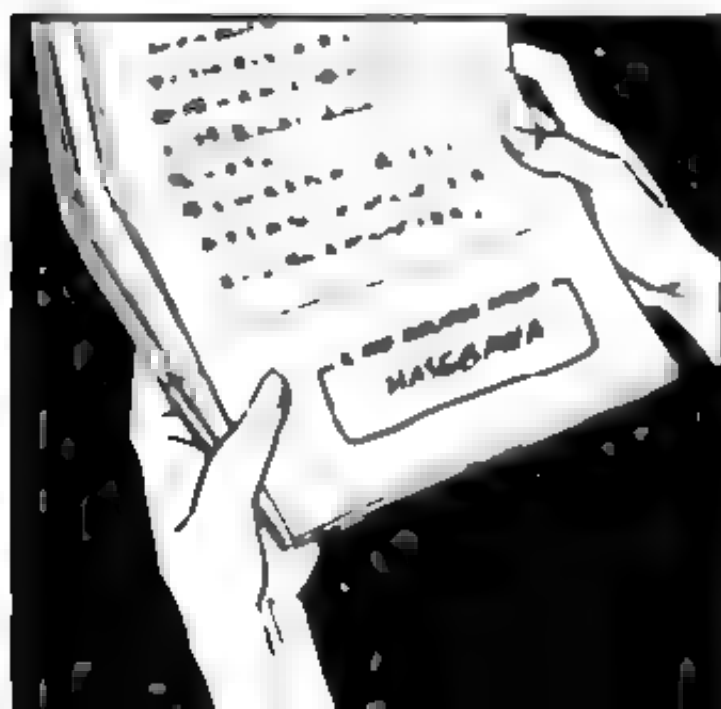
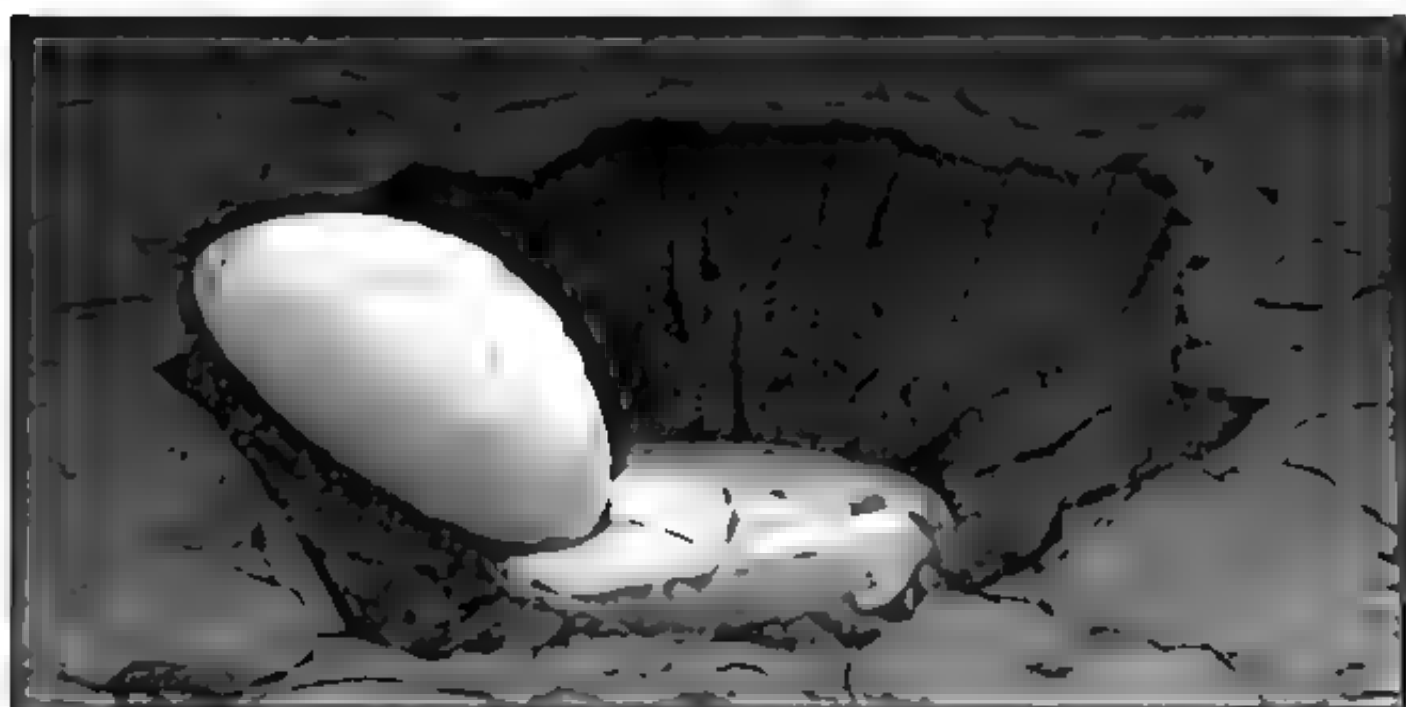


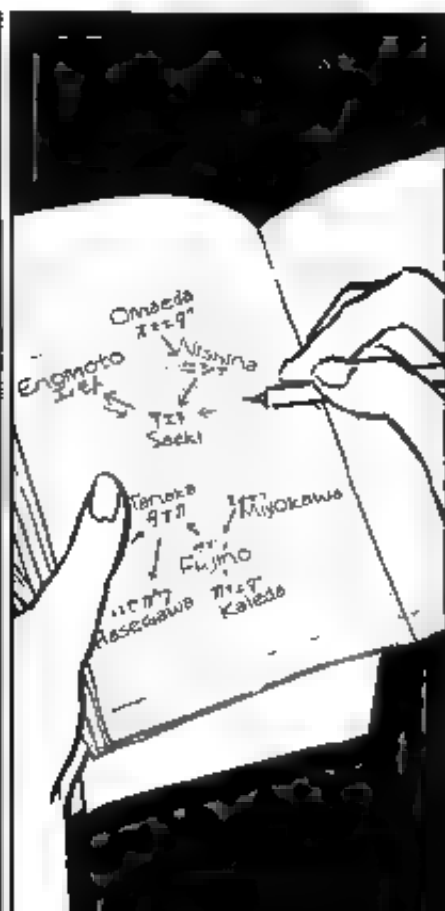
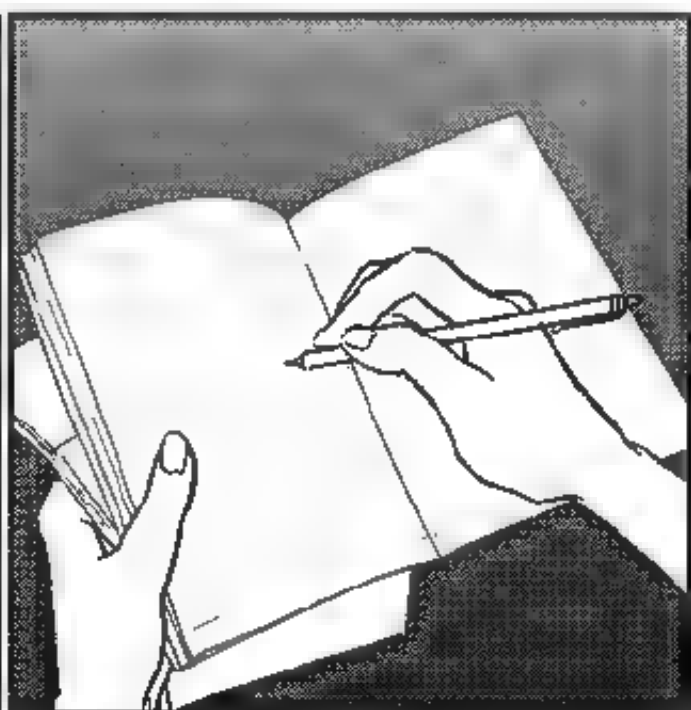
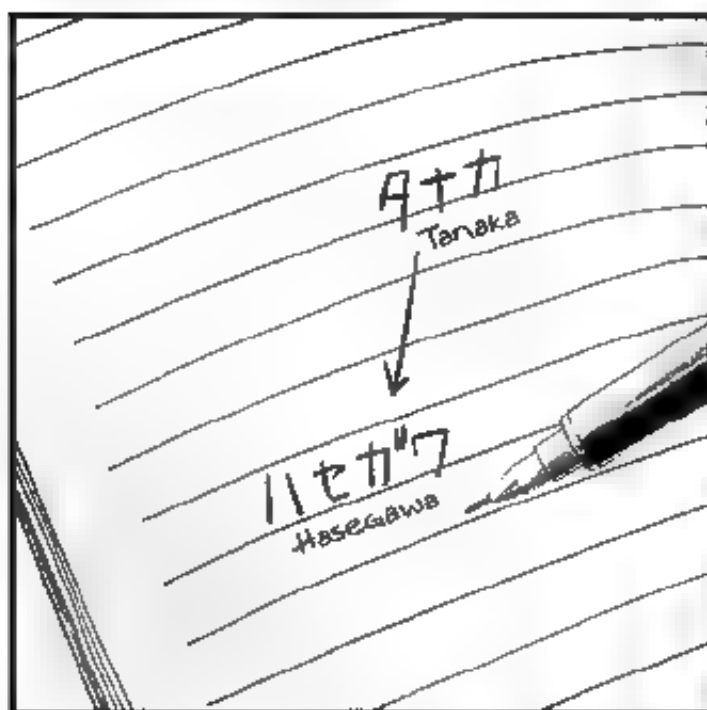


EGG

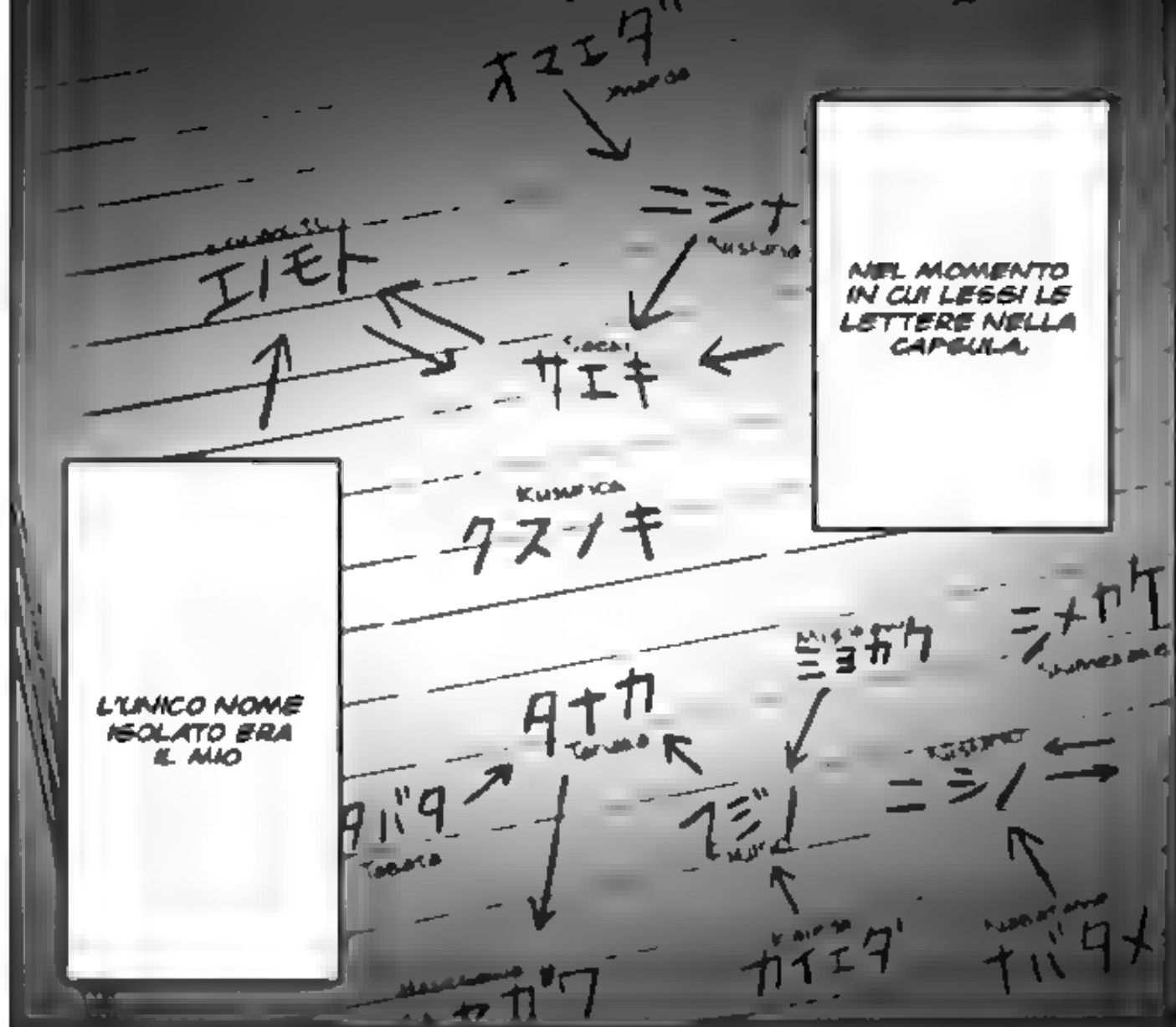
LA CAPSULA  
DEL TEMPO  
SEPPELLITA  
ANNI FA.









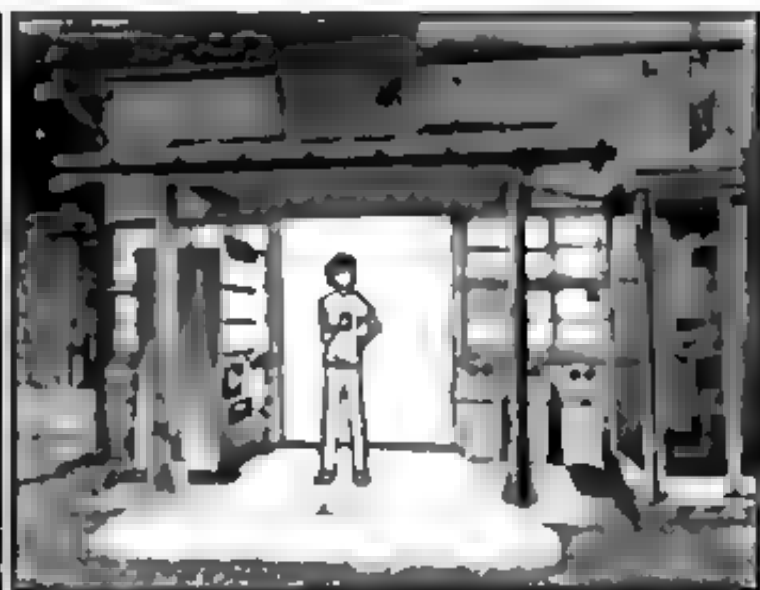






	57	22	16	42	
		26	17	37	
	38	02	18	03	20
		24	19	12	51
L'ULTIMO TRENO ERA...	46	01	20	35	... IMPOSSIBILE.
	53	19	21	19	
		39	22	13	50
		11	23		







...  
DIMMI.

DEVO  
CHIEDERTI  
UNA COSA.

QUANTO RI-  
TARDO C'È

PRIMA CHE  
LA SUA VITA  
VENGA INTER-  
ROTTA?

NELL'AT-  
TO DI FARE  
QUALCOSA DI  
"INAPPRO-  
PRIATO",

NEL MO-  
MENTO IN CUI  
L'OSSERVATO-  
RE SCOPRE IL  
SOGGETTO...

E PERCHÉ  
MAI LO STAI  
CHIEDENDO?

...

VORREI  
SAPERE  
QUANTO CI  
VORREBBE

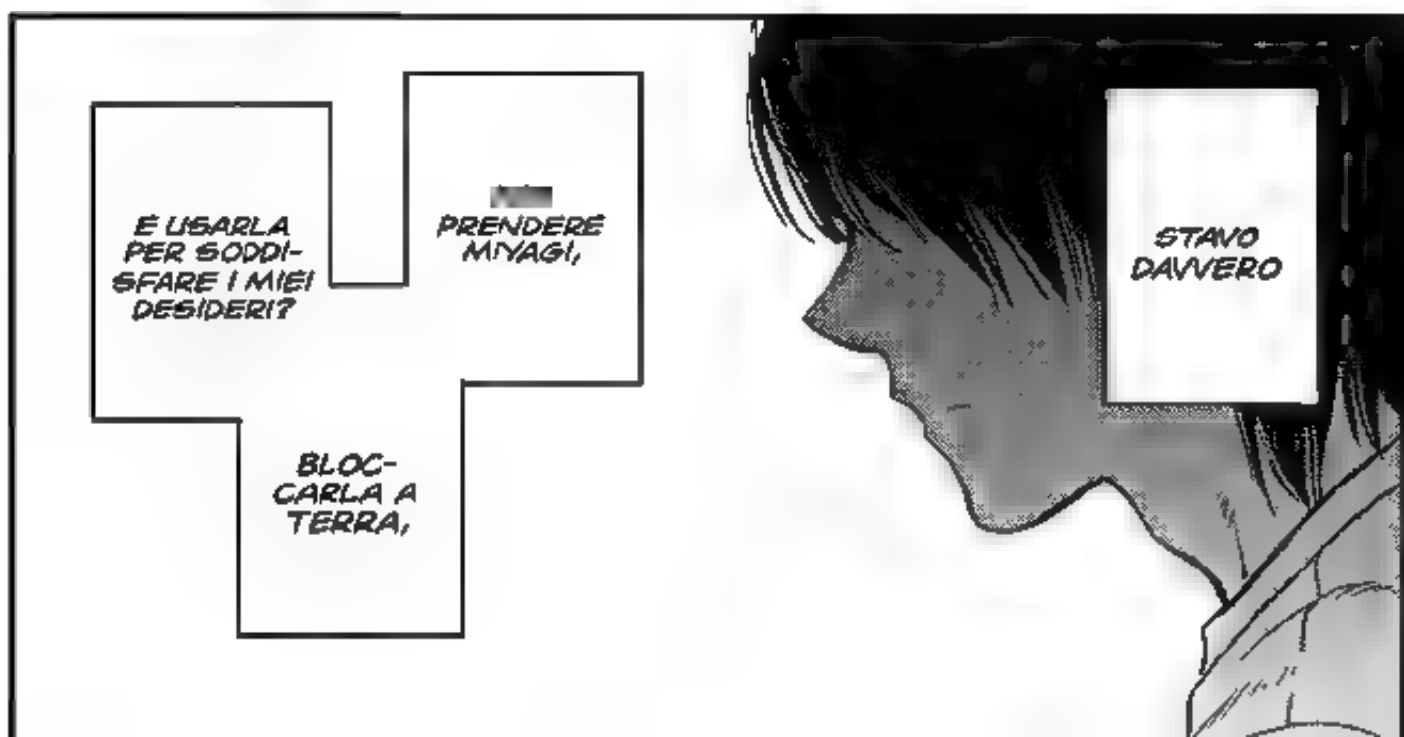
PRIMA  
DI VENIR  
UCCISO.

INSOM-  
MA,

SE ADES-  
SO INZIASSI  
A ESSERE  
VIOLENTO  
CON TE,







E USARLA  
PER SODDI-  
SFARE I MIEI  
DESIDERI?

PRENDERE  
MIYAGI,

BLOC-  
CARLA A  
TERRA,

STAVO  
DAVERO




FORSE LE  
AVREI INFLIT-  
TO UN'ALTRA  
FERITA

SE L'AVES-  
SI FATTO,


FORSE LE  
AVREI FAT-  
TO MALE

COME QUEL-  
LA SUL SUO  
GINOCCHIO.



AI SUOI OCCHI  
GIÀ NERI CO-  
ME LA PECE.

FORSE A  
VREI PERSI-  
NO TOLTO  
ANCORA  
PIÙ LUCE



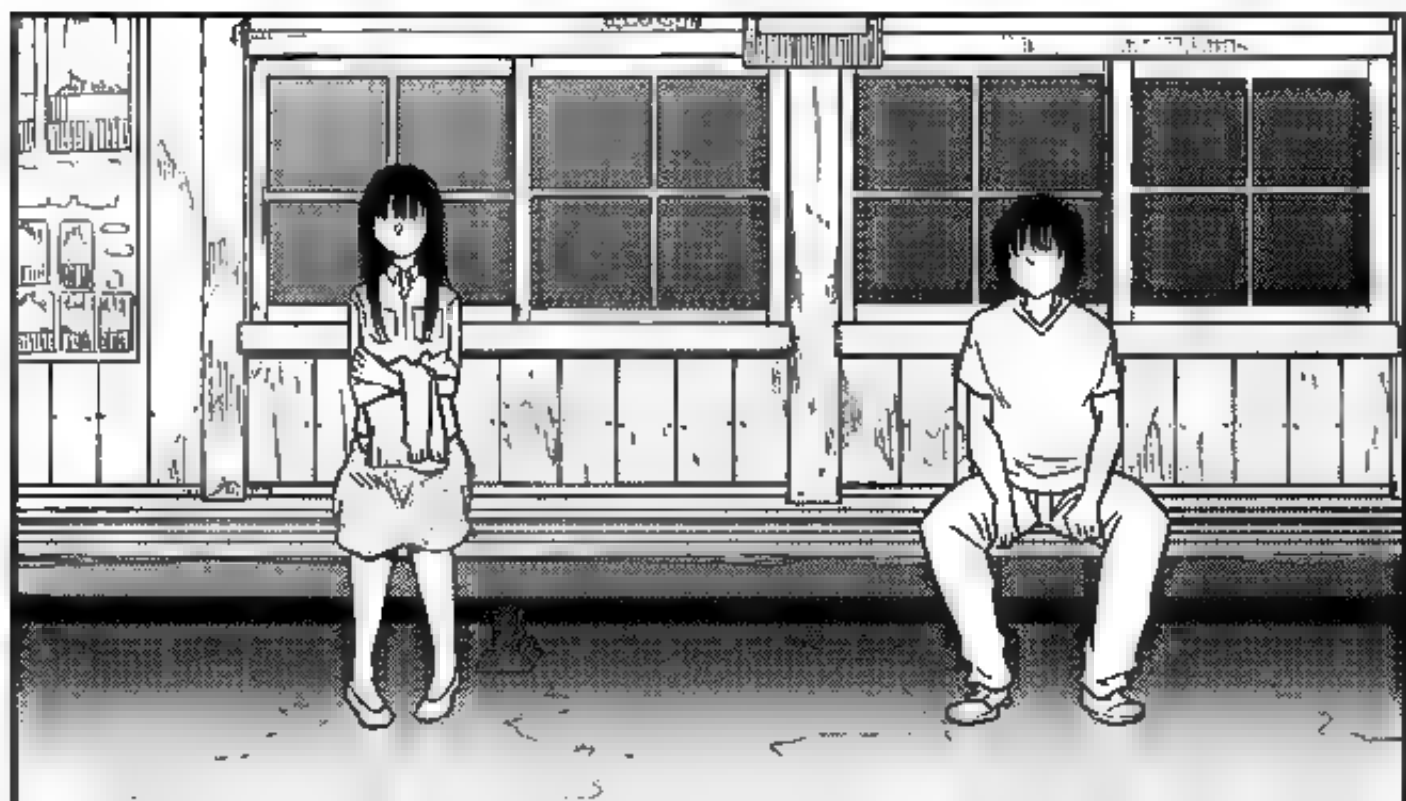
...ORA  
SEI GODDI-  
SFATTO?

COME  
IMPER-  
TERRITA.



FORSE,  
UNA  
VOLTA  
FINITO,

AVREBBE  
FATTO UN  
COMMENTO  
SARCA-  
STICO,





...DEV'ES-  
SERE UN  
PESSIMO  
LAVORO.



...LA TUA  
COMPREN-  
SIONE

È AP-  
PREZ-  
ZATA.

AVERE A  
CHE FARE TUT-  
TO IL TEMPO CON  
SPAZZATURA  
COME ME.

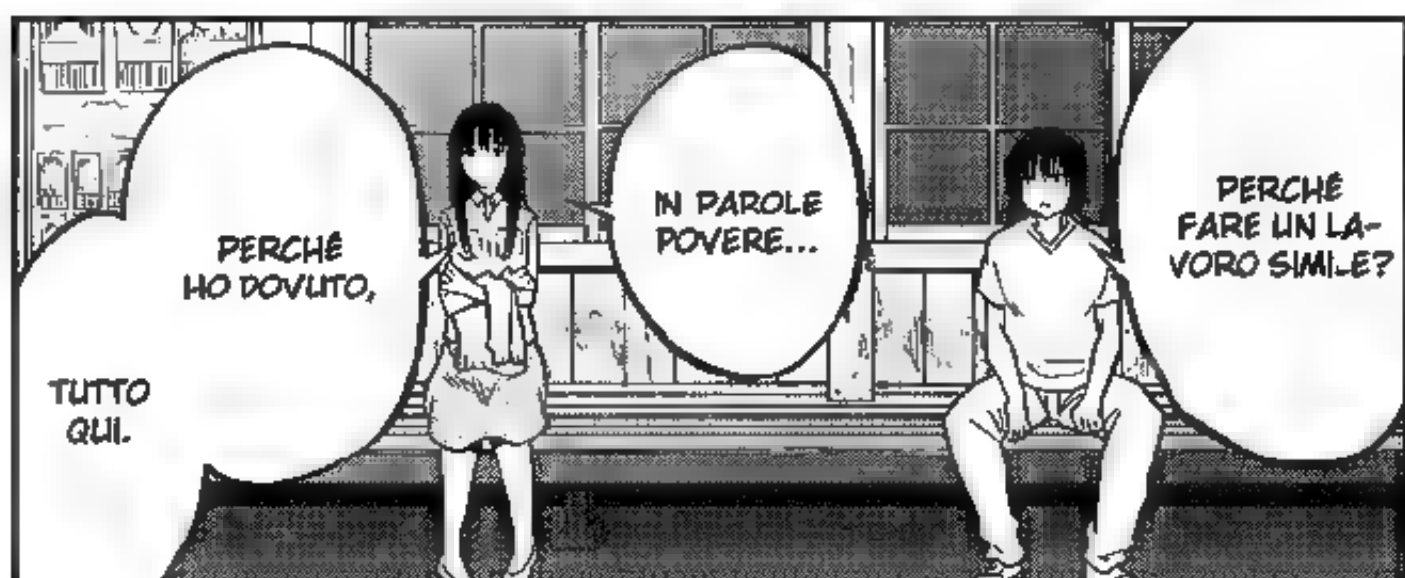


E SFOGANO  
LA LORO RABBIA  
SULL'OSSER-  
VATORE.

RAGAZZI  
CHE DANNO  
DI MATTO SUL  
PUNTO DI  
MORTE,

LAVO-  
RO PERI-  
COLOSO.

IMMAGINO  
CHE RAGAZZI  
COME ME CE NE  
SIANO IN AB-  
BONDANZA.











MI SA  
CHE C'È  
ANCORA  
TEMPO

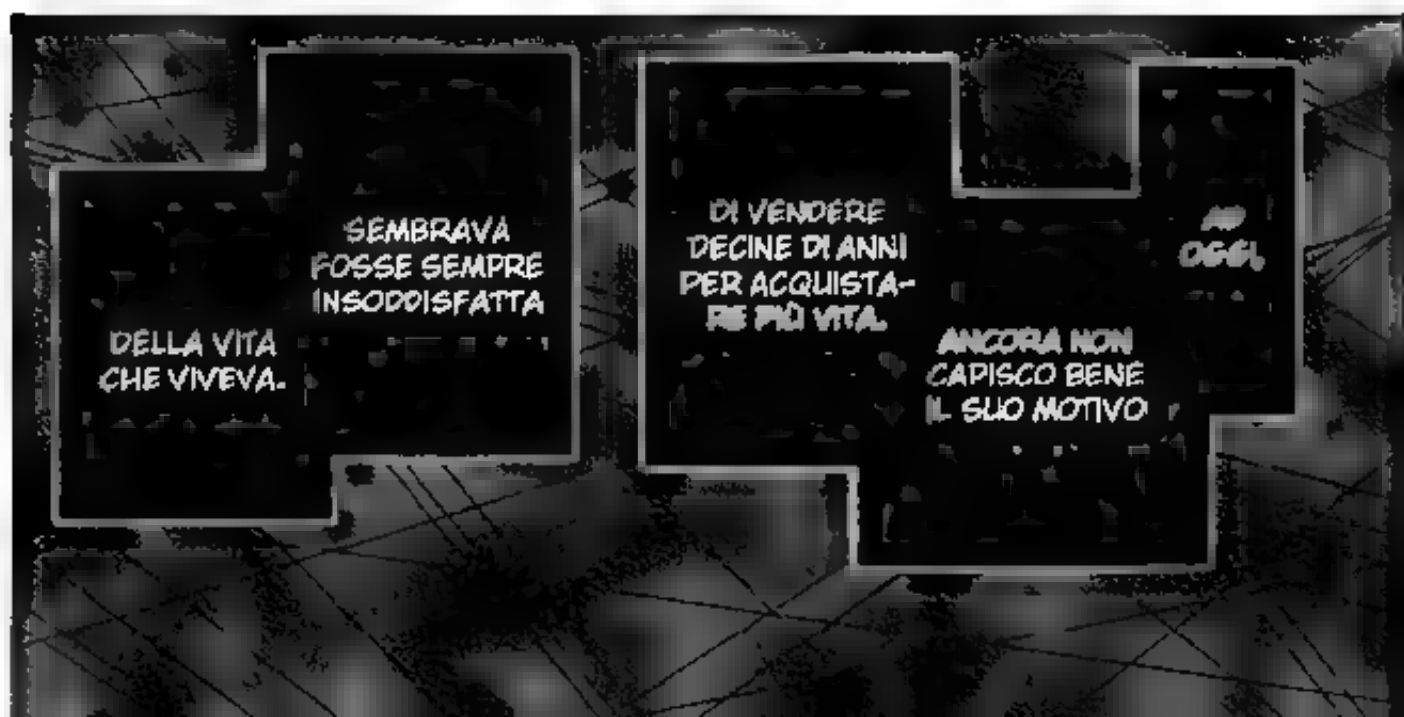
PRIMA  
CHE ARRIVI  
IL TRENO...



RICORDO DI  
AVER AVUTO  
SOLO SEI ANNI.

QUANDO  
MIA MADRE  
DIVENNE  
UN'OSSER-  
VATRICE

E SPARÌ  
DALLA MIA  
VISTA.



DELLA VITA  
CHE VIVEVA.

SEMBRAVA  
FOSSE SEMPRE  
INSODDISFATTA

DI VENDERE  
DECINE DI ANNI  
PER ACQUISTA-  
RE PIÙ VITA.

ANCORA NON  
CAPISCO BENE  
IL SUO MOTIVO

AD  
OGGI









E INIZIARE A  
VIVERE SOLO A  
QUARANT'ANNI...

AFFRON-  
TARE TUT-  
TO QUESTO  
DOLORE

ANCHE SE  
ARRIVASSI FI-  
NO IN FONDO,

LA DEFINIREI  
UNA TRAGEDIA.

I MOMENTI  
MIGLIORI DEL-  
LA TUA VITA  
SAREBBERO  
PASSATI.




VALESSE  
D'AVVERO  
QUALCOSA,

SE LA  
MIA VITA

QUINDI SA-  
REBBE MEGLIO  
VENDERLA.

LO FA-  
REI SENZA  
DUBBIO.



QUANTO  
LA TUA.

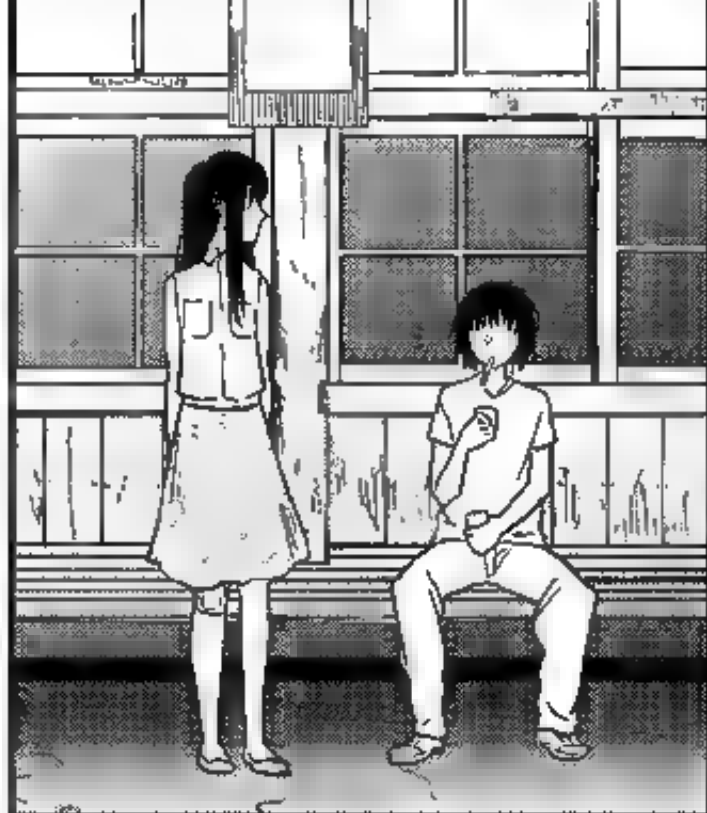


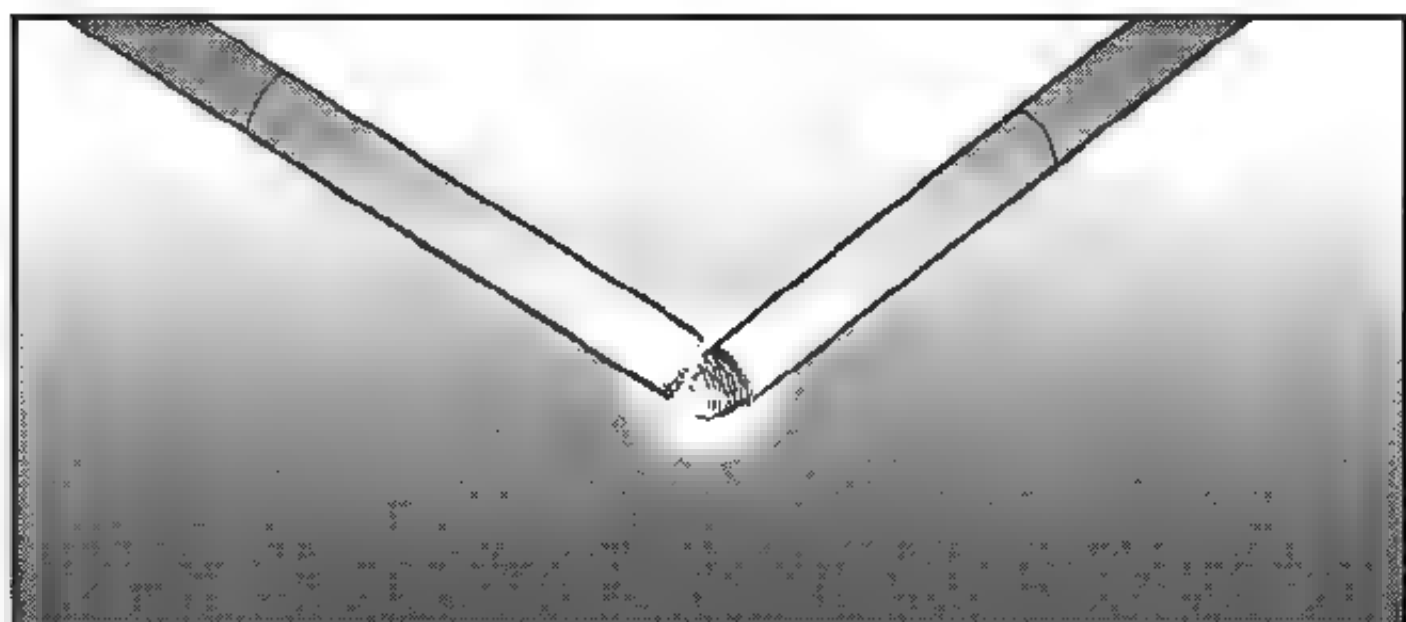
QUANTO  
VALE?



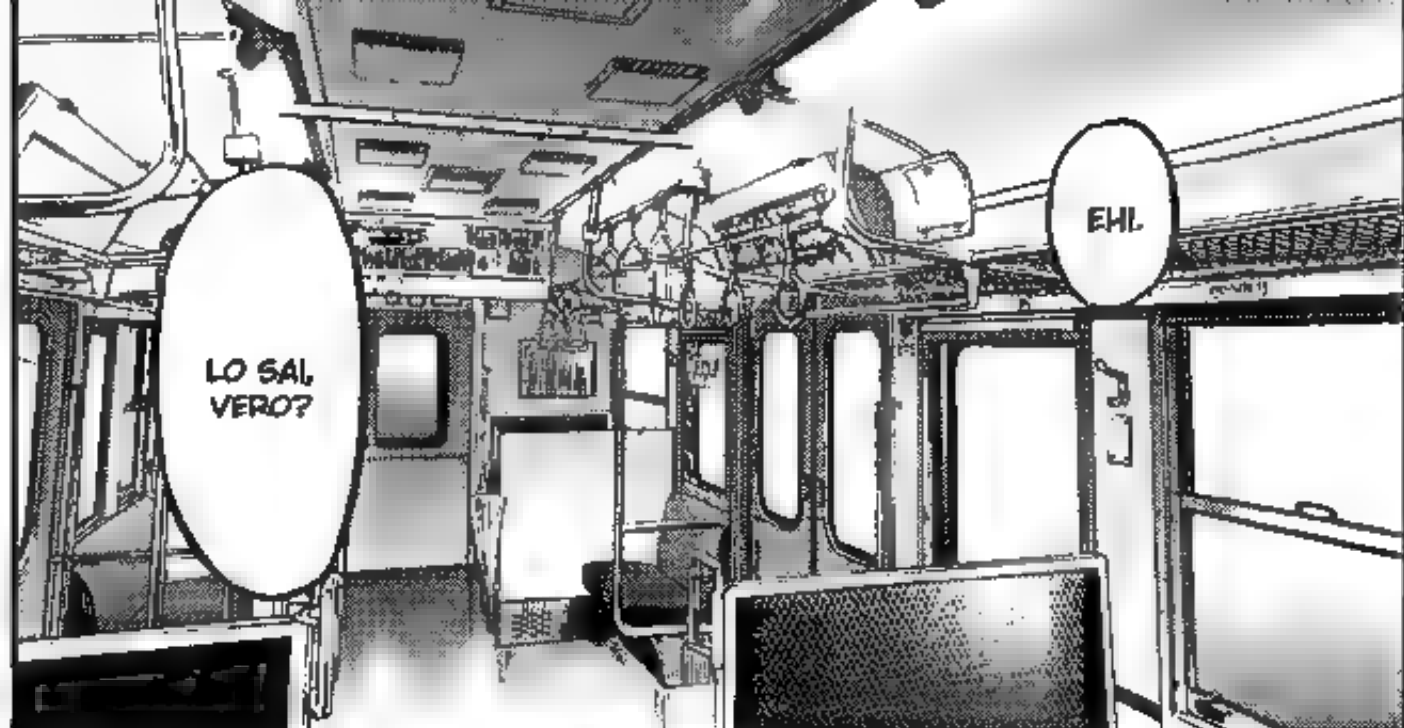














DELLA  
VITA DELLA  
SIGNORA  
HIMENO

IN QUESTI  
ULTIMI DIECI  
ANNI.





I paid you life.  
 一千万円  
 one thousand million yen.  
 一千万円



**田口曜一**

Shouichi Taguchi

かねてよりファンだった原作にこのような形で関われたことを嬉しく思います。どうか楽しんでいただけてますように。

少年ジャンプ+ 2016年36号、40号、45号、49号、2017年1号に掲載分を収録。

背表紙・カバー折り返し

※表記はコミックス発売当時のものになります。





  
 少年ジャンプ  
 PLUS

寿命を買い取ってもらった。  
 一年につき、一万円で。

1

原作 三秋 隼  
 作画 田口 囁

集英社

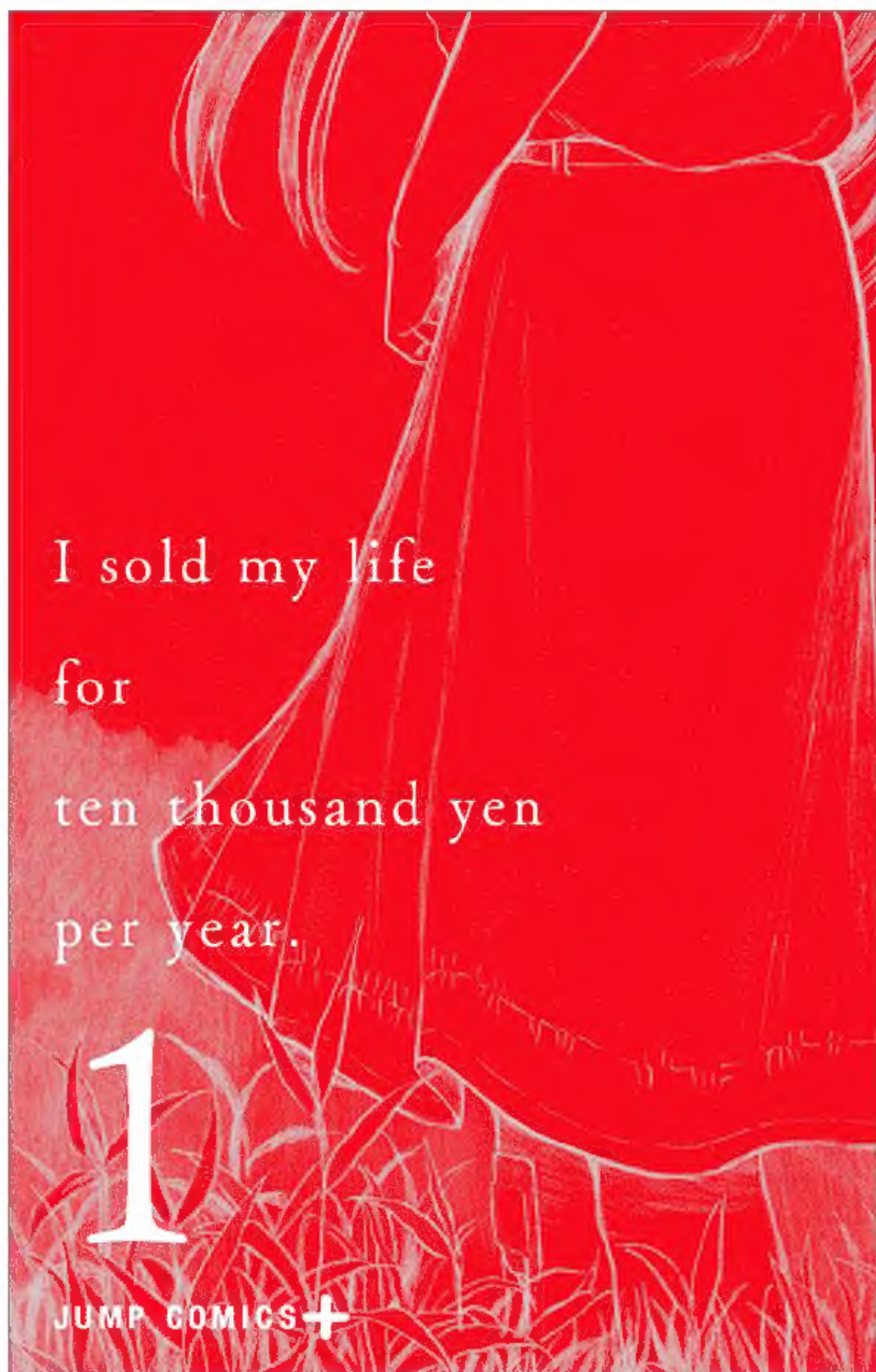
J U M P  
 ショーン ジョング  
 COMICS



本体・裏表紙

※表記はコミックス発売当時のものになります。





本体・表紙

※表記はコミックス発売当時のものになります。